



ORSZÁGOS RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG

1139 Budapest, Teve u. 4-6.

szám: 5225/30/2012. évr.

....5.... sz. eredeti példány

Megrendelő:

**Országos Rendőr-
főkapitányság**

Szállító:

**Z & Z
Biztonságtechnikai Kft.**

Támogatási Szerződés
száma:
Külső Határok Alap
2010/3.1.2.

SZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉS

***Repülőtéri átkelőhelyek védelme érdekében
speciális eszközök (hordozható röntgen
berendezés, Raman és FTIR
spektrométer/detektor) beszerzése***

SZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉS

(1. rész)

Jelen szerződés (a továbbiakban: **Szerződés**) létrejött egyrészről az

név: **Országos Rendőr-főkapitányság**

székhely: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.

adószám: 157208790-2-51

bankszámlaszám: **HU13 10023002-01451715-30005101**

képviseli: Lajtár József r. vezérőrnagy Országos Rendőr-főkapitány helyettes gazdasági főigazgató

mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről a

név: **Z & Z Biztonságtechnikai Kft.**

székhely: 1141 Budapest, Paskál u. 27/b

cégjegyzékszám: 01-09-569535

adószám: 10670130-2-42

bankszámlaszám: 10700079-45219001-051100005 CIB Bank

képviseli: Zagroczy Ágnes ügyvezető igazgató

mint szállító (a továbbiakban: **Szállító**),

között az alulírott helyen és időpontban az alábbiak szerint.

Megrendelő és Szállító együttesen felek (a továbbiakban: **Felek**)

I. Preambulum

1. A Külső Határok Alap 2010/ azonosító számú, „*Repülőtéri átkelőhelyek védelme érdekében speciális eszközök (mobil röntgen berendezés, Raman és FTIR spektrométer/detektor) beszerzése*” című projekt végrehajtása céljából az Országos Rendőr-főkapitányság nyílt közbeszerzési eljárást folytatott le, amelynek eredményeképpen létrejött jelen Szerződés pénzügyi fedezetét a 2007/574/EK Tanácsi határozat, a „Szolidaritás és a migrációs áramlások igazgatása” általános program keretében a 2007–2013-as időszakra létrehozott Külső Határok Alap biztosítja.
2. A beszerzési eljárásban Megrendelő Szállítót nevezte meg nyertes ajánlattevőként, amelyre tekintettel a felek a jelen szállítási szerződést kötik meg.

II. A szerződés tárgya

1. 1 darab mobil röntgen berendezés szállítása a Preambulumban hivatkozott beszerzési eljárás ajánlati dokumentációjának, illetve a benyújtott ajánlat, a jelen szerződés és annak mellékleteinek megfelelően. A Hordozható, laptop számítógéppel egybeépített lineáris üzemű, diódasoros képalkotású röntgensugaras berendezés a tűzseresz járőrök által végzett IED/EOD felderítéshez, gyanús tárgyak vizsgálatához szükséges.



2. Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képező műszaki leírásban (1. sz. melléklet) szereplő termékeket a Szállítónak az ott megfogalmazott elvárásoknak megfelelően kell leszállítania.

III. A szerződés hatálya, teljesítés

1. Szállító vállalja, hogy a II. fejezet 1. pontjában meghatározott termékeket jelen szerződés Felek által történő kölcsönös aláírását követően 2012. június 15. napjáig leszállítja a Megrendelő részére.
2. Szállító tudomásul veszi, hogy jelen szerződés teljesítésének végső határideje 2012. június 30. napja, amennyiben vállalat kötelezettségeinek ezen határidőre nem tesz eleget úgy jelen szerződés XIII. fejezet 2. pontjában meghatározott mértékű meghiúsulási kötbér fizetésére köteles.
3. A teljesítési helye: **1101 Budapest, Kerepesi út 47-49. Készletlégi Rendőrség Tűzserész Szolgálat**
4. Megrendelő előteljesítést elfogad.

IV. Ellenőrzések és vizsgálatok

1. Megrendelőnek vagy Megbízottjának jogában áll megvizsgálni a szállított terméket, hogy az megfelel-e a szerződésben foglalt követelményeknek.
2. Amennyiben a szállított termék nem felel meg a feltételeknek, úgy a Megrendelő azt visszautasíthatja és a Szállító köteles a lehető legrövidebb időn belül, de legkésőbb a III. fejezet 2. pontjában meghatározott véghatáridőig kicserélni, vagy megtenni a szükséges intézkedéseket, hogy a termék megfeleljen a feltételeknek.
3. Amennyiben a szállítás ellenőrzése során a Megrendelőnek kifogása van, azt köteles a Szállító megadott képviselőjével egyeztetni, valamint a Szállítót írásban értesíteni. A Szállító köteles a kifogás megszüntetése érdekében haladéktalanul megtenni a szükséges intézkedéseket.
4. Vitás esetekben az áru-átvétel megtagadás indokait közös jegyzőkönyvben kell rögzíteni.

V. Minőség és szabványosság

1. A szerződés keretében szállított terméknek meg kell felelnie a hazai szabványoknak és az illetékes hatóságok követelményeinek, a szerződés alapjául szolgáló beszerzési eljárás dokumentációjában megfogalmazott előírásoknak, valamint Szállító szavatolja, hogy ezek alkalmasak a rendeltetésszerű használatra.
2. Amennyiben a megvizsgált termék nem felel meg a jelen fejezetben meghatározott minőségi és szabványossági követelmények valamelyikének, úgy a Megrendelő azokat visszautasíthatja és a Szállító köteles térítésmentesen kicserélni vagy megtenni a szükséges intézkedéseket, hogy a termék megfeleljen az előírt feltételeknek.



Puzgár

VI. Felek szolgáltatásai és kötelezettségei

1. Szállító szolgáltatásai és kötelezettségei

- a. Szállító fő kötelezettsége kiterjed a megrendelt termék minőségi megfelelőségére, a határidők pontos, maradéktalan teljesítésére.
- b. Szállító kötelessége, hogy a szerződés tárgyát képező termékeket - külön díj felszámítása nélkül - előírászerűen becsomagolja oly módon, hogy a kiszerelési csomagolás feleljen meg a tárolás, árumozgatás, szállítás követelményeinek és saját járművével a III. fejezet 2. pontjában megjelölt címekre leszállítja.
- c. Szállító köteles haladéktalanul írásban értesíteni a Megrendelőt, ha nem, vagy csak késedelmesen tud szállítani. Az értesítés nem jelent mentességet a kötbér fizetési és kártérítési kötelezettség alól.
- d. Szállító a szállított termékre jótállást vállal. A jótállási ideje 24 hónap. Az akkumulátorok jótállási ideje 12 hónap. A jótállás ideje alatt a meghibásodott termékek javítását a hiba bejelentésétől számított 48 órán belül kell megkezdeni. Javítás magában foglalja, a meghibásodott eszköz el- illetve visszaszállítást is.
- e. Amennyiben a jótállási idő alatti javítás időtartama meghaladja az elszállítástól számított 7 napot, Szállító a javítás időtartamára cserekészüléket biztosít.
- f. Szállító vállalja, hogy a jótállási időtartam alatt biztosítja a készülékek magyarországi szervizelésének lehetőségét.
- g. Szállító mentesül jelen fejezet d. pontjában meghatározott kötelezettségek alól, amennyiben a meghibásodás káresemény, előírástól eltérő használat vagy rongálás következménye, valamint abban az esetben, ha Megrendelő a Szállító által meghatározott szervizeken kívül javíttatta a készüléket.
- h. Szállító az általa szállított termékhez teljes körű, ábrákkal ellátott magyar nyelvű kezelési utasítást és műszaki leírást biztosít nyomtatott és elektronikus formában.
- i. Szállító köteles egy alkalommal 6 órában alkalmazó-karbantartó oktatást biztosítani, magyar nyelven Megrendelő legfeljebb 10 szakembere számára. Felek rögzítik, hogy az oktatás pontos időpontjáról, kapcsolattartóikon keresztül egyeztetnek.
- j. Szállítónak az eszközön valamint minden, a teljesítéssel kapcsolatosan keletkező vagy ahhoz használt dokumentumon, iraton és anyagon fel kell tüntetnie a teljesítés forrásául szolgáló projekttel kapcsolatos megnevezést és logót (http://www.solidalapok.hu/?q=kha_arculat).
- k. Szállító vállalja, hogy:
 - nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. tv.



[Handwritten signature]

(továbbiakban: Kbt.) 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a nyertes ajánlattevő adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;

- a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét az ajánlatkérő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 125.§ (5) bekezdés szerinti ügyletekről a Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

2. Megrendelő szolgáltatásai, kötelezettségei

- a. Megrendelő köteles a leszállított termék átvételét igazolni.
- b. Megrendelő köteles az általa megrendelt és igazoltan teljesített szállítás ellenértékét szerződésszerűen megtéríteni.
- c. Megrendelő köteles a Szállító alkalmazottjainak és megbízottjainak a szállítási és oktatási területre való beléptetéséről, benttartózkodásáról és a szükség szerinti kíséretéről vagy felügyeltéről gondoskodni.

VII. Árak

1. A II. fejezet 1. pontjában megjelölt termék szerződéses ára:

Nettó 11 732 000 Ft, azaz tizenegymillió-hétszázharminckétezer forint + Áfa, mindösszesen bruttó 14 899 640 Ft azaz tizennégymillió-nyolcszázkilencvenkilencezer-hatszáznegyven forint.

2. A szerződéses ár tartalmazza a termékek szállítása, során felmerülő valamennyi költséget, valamint a jelen szerződés VI. fejezet 1. (i) pontjában meghatározott oktatás költségét is.

IX. Fizetés

1. Megrendelő a szerződéses árat a Szerződésben meghatározott módon és tartalommal való teljesítésének Megrendelő általi elfogadását követő 30 naptári napon belül - a Magyar Államkincstáron keresztül – a Kbt. 130.§ leírtak szerint, szállítói kifizetéssel, átutalással fizeti meg. A Megrendelő általi kifizetések azon a napon minősülnek teljesítettnek, amikor Megrendelő számláját az adott összeggel megterhelik.
2. Az átutalás a Szállító számlájára az alábbi dokumentumok benyújtása ellenében történik:
 - Szállító számlája 3 példányban cégszerűen aláírva (a számlán a következő hivatkozást kell feltüntetni: Külső Határok Alap 2010/3.1.2. számú projekt);
 - átadás-átvételi jegyzőkönyv;
 - Megrendelő által aláírt teljesítési igazolás.
3. Hiánypótlás esetén a kifizetésre nyitva álló 30 naptári határidő a hiánypótlás időtartamával meghosszabbodik.



[Handwritten signature]

4. Amennyiben a kifizetés a Magyar Államkincstár év végi zárásának vagy év eleji nyitásának időszakára esik, akkor a kifizetési határidő a számla benyújtásától számított legfeljebb 90 naptári nap.
5. A teljesítés igazolására ORFK Gazdasági Főigazgatóság Igazgatási Főosztály Nemzetközi Támogatások Osztály vezetője, vagy az általa meghatalmazott személy jogosult.
6. A fenti dokumentumokat Szállító az Országos Rendőr-főkapitányság 1139 Budapest, Teve u. 4-6. nevére és címére küldi meg. Az áru tulajdonjoga a vételár teljes kifizetése után száll át a Megrendelőre. A Megrendelő késedelmes fizetése esetén Szállító jogában áll a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. IV. törvény (továbbiakban: Ptk.) 301/A. §-a szerinti késedelmi kamatot felszámítani.
7. Szállító tudomásul veszi, hogy Megrendelő nem sújtható késedelmi kamattal abban az esetben, ha az Európai Bizottság késedelmes fizetése esetén a kifizetési határidőt meghosszabbítja. Ez esetben a kifizetést a Megrendelő azt követően 15 munkanapon belül teljesíti, hogy az Európai Bizottság által finanszírozott összeg az ORFK részére biztosításra kerül.
8. A számla kifizetése során Megrendelő alkalmazza az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. tv. 36/A.§ (6) bekezdésében meghatározottakat.
9. Megrendelő előleget nem fizet, részszámlát nem fogad be és csak a megrendelt mennyiség teljes leszállítását követően teljesíti fizetési kötelezettségét.

X. A szerződés módosítása

Jelen Szerződést kizárólag írásban, közös megegyezéssel a 132.§ szerint lehet módosítani.

XI. A Szállító nem szerződészerű teljesítése

1. A Szállítónak a szállítást a VI. fejezet 1. pontjában foglaltak szerint kell végeznie.
2. A Szállító kötelezettségeinek nem szerződészerű teljesítése folytán (kivéve a vis maior) a Szállítóval szemben az alábbi szankciók érvényesíthetők:
 - Megrendelő meghiusulási kötbér igényének érvényesítése,
 - Megrendelő késedelmi vagy hibás teljesítési kötbérigényének érvényesítése,
 - Kártérítési igény támasztása és/vagy a szerződés Szállító mulasztása miatti felmondása vagy elállás.

Megrendelő érvényesítheti a szerződésszegésből eredő egyéb jogait is. A szankciók vis maior esetén nem alkalmazhatók.

3. Amennyiben a szerződés teljesítése során bármikor a Szállító számára olyan körülmény áll elő, amely akadályozza az időben történő teljesítést, úgy a Szállítónak haladéktalanul értesíteni kell írásban a Megrendelőt a késedelem tényéről, annak várható elhúzódásáról és okáról.



[Handwritten signature]

XII. Kártérítés, kötbér

1. Amennyiben a Szállító elmulasztja a szerződésben vállalt kötelezettségeinek teljesítését a szerződésben vállalt határidőn belül, úgy a Megrendelő késedelmi vagy hibás teljesítési kötbérre jogosult, illetőleg a Megrendelő a szerződést felmondhatja és meghiúsulási kötbérigényét érvényesítheti.
2. Megrendelő a kötbért meghaladó kárát is érvényesítheti a Szállítóval szemben, különös tekintettel az elmaradt vagy hibás teljesítésből fakadó támogatás visszafizetési kötelezettségre.
3. A késedelmi és a hibás teljesítési kötbér mértéke: a nem teljesített termékek VIII. fejezet szerinti szerződéses nettó ár 1%-a naponta, maximális mértéke a szerződéses ár 15%-a.
4. Megrendelő jogosult az esedékessé vált kötbért összegét a szerződéses árból visszatartani a Kbt. 130.§ (6) bekezdésének figyelembe vételével..
5. Megrendelő a kötbért meghaladó kárát is jogosult érvényesíteni a Szállítóval szemben.

XIII. A szerződés megszüntetése

1. A Szállító szerződésszegése miatt a Megrendelőt megilleti a szerződéstől való elállás vagy rendkívüli felmondás joga, amennyiben:
 - Szállító 2012. június 30-ig sem teljesít,
 - Szállító 2012. június 30-ig sem a kikötött minőségben teljesít
 - A Kbt. 125.§ (5) bekezdésében meghatározott feltételek megvalósulása esetén.
2. Abban az esetben, ha Megrendelő jelen fejezet 1. pontja értelmében a szerződést felmondja vagy attól eláll, a Kbt. 125.§ (6) bekezdésének figyelembe vételével meghiúsulási kötbérre jogosult. A meghiúsulási kötbér mértéke a Szállító által tett ajánlatban szereplő ajánlati árak alapján számított nettó teljes ellenérték 15 %-a.
3. Bármely nem szerződésszerű teljesítés jogi fenntartás nélküli elfogadása a Megrendelő részéről nem értelmezhető joglemondásként azon igényről vagy igényekről, amelyek a Megrendelőt szerződésszegés következményeként megilletik.

XIV. Vis maior

1. A Szállító nem sújtható kártérítéssel vagy kötbérrel, ha a késedelmes teljesítés vis maior eredménye.
2. A jelen pont értelmezése szempontjából a "vis maior" olyan esetekre vonatkozik, mely a Szállító érdekkörén kívül következik be, nem a Szállító hibájából vagy hanyagságából. Ilyen esetek lehetnek például sztrájk (kivéve Szállító



[Handwritten signature]

munkavállalóinak sztrájkja), háború vagy forradalom, árvíz, járvány karantén korlátozások és szállítási embargó.

3. Vis maiorra a Szállító csak akkor hivatkozhat, ha 1 munkanapon belül elektronikus úton vagy telefaxon értesíti a Megrendelőt a vis maior tényéről, okáról és valószínű időtartamáról.
4. Amennyiben a Megrendelő egyéb irányú írásos utasítást nem ad, a Szállítónak tovább kell teljesítenie szerződéses kötelezettségeit, amennyiben az ésszerűen lehetséges és meg kell keresnie minden ésszerű alternatív módot a teljesítésre, melyet a vis maior esete nem gátol.

XV. Vitás kérdések rendezése

1. A Megrendelőnek és a Szállítónak meg kell tennie mindent annak érdekében, hogy közvetlen tárgyalások útján rendezzenek minden olyan nézeteltérést vagy vitát, mely közöttük a szerződés keretében vagy a szerződéssel kapcsolatban merül fel. Minden, a szerződés megkötése után felmerülő és a felektől független olyan körülményről, amely a szerződés teljesítését akadályozza, a felek kölcsönösen kötelesek egymást tájékoztatni.
2. Ha a Megrendelő és a Szállító az említett közvetlen és kötetlen tárgyalások megkezdésétől számított 30 napon belül nem tudják megoldani a szerződés alapján vagy ezzel összefüggésben keletkezett jogvitájukat, úgy e jogvitával kapcsolatban a polgári perrendtartásról szóló 1952. évi III. tv. szabályai alapján bármelyik fél a hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bírósághoz fordulhat.

XVI. Értesítések

1. Az egyik fél által a másik félnek küldött értesítéseket írásban, illetőleg elektronikus úton kell megküldeni az erre a célra a szerződésben meghatározott címre és írásban vissza kell igazolni.
2. Kapcsolattartók:

Megrendelő által kapcsolattartóként megjelölt személy:

Név: **Kiss Imre**

Telefon: 06-1-432-73-22

Telefax: 06-1-432-73-23

e-mail: kiss.imre@kr.police.hu

Szállító által kapcsolattartóként megjelölt személy:

Név: **Solymár Zoltán**

Mobil: +36-378-82-91

Telefax: 06-1-221-10-39

e-mail: zoltan.solymar@zandz.hu



[Handwritten signatures]

XVII. Záró rendelkezések

1. Felek rögzítik, hogy - a Projekt dokumentumainak nyilvántartására és megőrzésére vonatkozó kötelezettségnek eleget téve - a Projekt Felelős Hatóság által történő lezárásától számított 10 évig a szállítással kapcsolatos mindennemű dokumentációt megőriznek.
2. Felek rögzítik, hogy Megrendelő a szerződés pénzügyi teljesítését Európai Unió által biztosított forrás terhére valósítja meg, ezért a teljesítés ellenőrzésére jogosultak a következő szervezetek: Felelős Hatóság, Hitelesítő Hatóság, Ellenőrzési Hatóság, Európai Támogatásokat Auditáló Főigazgatóság a Magyar Államkincstár, az Állami Számvevőszék, az Európai Bizottság illetékes szervezetei, az Európai Számvevőszék és az Európai Csalásellenes Hivatal.
3. Jelen szerződés értelmezésére a Kbt. a Ptk. szállítási szerződésre vonatkozó rendelkezései, valamint a Magyar Köztársaság hatályos jogszabályai irányadóak.
4. Jelen szerződés 9 számozott oldalból, 5 egymással mindenben megegyező példányban készült, amelyből 1 példány a Szállítót, 4 példány a Megrendelőt illet.

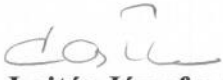
Jelen szerződést a felek elolvasás és értelmezés után, mint szándékukkal és akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írják alá.

Budapest, 2012. június „01„

Budapest, 2012. június „01„

Megrendelő részéről:

Szállító részéről:


Lajtár József r. vezérőrnagy
országos rendőr-főkapitány helyettes
gazdasági főigazgató




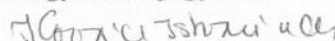

Zagroczy Ágnes
Z & Z Kft.
ügyvezető igazgató

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42

Jogi ellenjegyzés:

Pénzügyi ellenjegyzés:


dr. Csurgai Mihály Csaba jogtanácsos
Igazolványszám: 16600
Országos Rendőr-főkapitányság
1903 Budapest, Pf.: 314.
1139 Budapest, Teve u. 4-6.
Tel.: 443-5736, Fax: 443-5695
E-mail: csurgaics@orfk.police.hu



2012.05.31.

Mellékletek:

1. sz.: műszaki leírás
2. sz.: Szállító nyertes ajánlata



EREDETI

AJÁNLAT

Országos Rendőr-főkapitányság által megindított közbeszerzési eljárás					
„Repülőtéri átkelőhelyek védelme érdekében speciális eszközök (hordozható röntgen berendezés, Raman és FTIR spektrométer/detektor) beszerzése”					

Ajánlattevő neve: Z & Z Biztonságtechnika Kft.
Ajánlattevő címe: 1141 Budapest, Paskál u. 27/b.

Készült: 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-12


Zagroczky Ágnes
ügyvezető igazgató

FEOLVASÓLAP/KERESKEDELMI AJÁNLAT

Ajánlattevő neve: **Z&Z Biztonságtechnika Kft.**

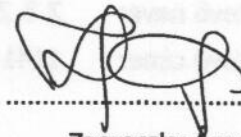
Címe/székhelye: **1141 Budapest, Paskál u. 27/b.**

Rész száma: **1. rész**

Termék megnevezése	Mennyiség (db)	Nettó ajánlati egységár (Ft)	Nettó ajánlati ár összesen (Ft)	ÁFA (27%) (Ft)	Bruttó ajánlati ár összesen (Ft)
FlatScan 30 hordozható röntgenberendezés	1	11.732.000,-	11.732.000,-	3.167.640,-	14.899.640,-

Az ajánlati ár magyar forintban (HUF) értendő.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42



Zagroczy Ágnes

ügyvezető igazgató

Tartalomjegyzék

Felolvasólap.....	1
Tartalomjegyzék.....	2
Ajánlat	3
Ajánlattevői nyilatkozat a Kbt. 60. § (3) bekezdése	6
Nyilatkozat a Kbt. 60. § (5) bekezdése alapján	7
Nyilatkozat a kizáró okok fenn nem állásáról	8
Nyilatkozat a Kbt. 58. § (3) bekezdése alapján	10
Nyilatkozat a Kbt. 57. § (1) b) alapján	11
Pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolása	
Pénzintézeti nyilatkozat (CIB Bank Zrt.)	13
Nyilatkozat pénzintézetekről	14
Nyilatkozat pénzforgalmi számlaszámokról	15
Műszaki és szakmai alkalmasság igazolása	
Nyilatkozat referenciákról	17
Ajánlott berendezés prospektusa.....	18
Egyéb dokumentumok	
Nyilatkozat e-cégjegyzékben szereplésről.....	21
Alírásminta	22
Nyilatkozatok az igénybe venni kívánt alvállalkozókról	23
Nyilatkozat kapacitást nyújtó szervezetről	24
Nyilatkozat ajánlattevő tulajdonosairól	25
Nyilatkozat az adathordozón benyújtott példányról	26
Nyilatkozat cégszerűsítéséről	27
Cégbírói végzés	28
Szállítási szerződés	31
ÁNTSZ által kiadott tevékenységi engedélyek	41
Ajánlott berendezés sugárforrására vonatkozó sugárvédelmi bizonyítvány	48
ISO tanúsítvány.....	50

AJÁNLAT

1. Ajánlat tárgya

Repülőtéri átkelőhelyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése:
1 darab hordozható röntgenberendezés.

2. Ajánlati ár

Megnevezés	Nettó ár
Flatscan30 hordozható röntgenberendezés a műszaki leírás szerinti felszereltséggel	11.732.000,- Ft

Fenti ár az ÁFA-t nem tartalmazza.

3. Ajánlott berendezés ismertetése

Az ICM belga cég által gyártott **FlatScan 30** egy forradalmian új hordozható, akkumulátorról működő röntgenberendezés a gyorsaságot és nagy felbontást igénylő biztonsági feladatok ellátására. Szinte bármilyen kis részbe befér a detektorpanel. A vékony, 42 mm vastagságú detektor nem hard-disk-ről tölti be a programot, hanem az ütésnek, leejtésnek teljes mértékben ellenálló SSD RAM-ról. Így a bekapcsolástól számítva 10 másodpercen belül kész a detektorpanel a képek elkészítésére. A vizsgált tárgyról a képek valós időben jelennek meg.

Szürkeárnyalat megkülönböztetése 14 bit, azaz 16 384 szürke szint. A detektor aktív (valós képalkotó) mérete: 614x460 mm (30").

A röntgenberendezés hálózati villamos energia ellátást igénylő egységei illeszkednek a magyarországi háztartási villamos energia ellátó hálózathoz.

A rendszer elemei ütésálló hordó ládákban vannak elhelyezve (IP66), a generátor és a detektorpanel védettek fröccsenő víz ellen.

A röntgenberendezés részei:

Detektorpanel

- Képkalkotás: lineáris diódasoros
- Méret: 30" (614 x 460 mm)
- Vastagság: 42 mm
- Pixelméret: 800 mikrométer
- Zoom opció: 500 % minőségkárosodás nélkül
- Kép előállítási készenlét: max. 10 mp a detektorpanel bekapcsolását követően
- Távvezérlés: Bluetooth / Wi-Fi (802.11n)
- Akkumulátor üzemidő: 180 perc

Röntgengenerátor

- Sugárforrás: lineáris üzemű (konstans potenciál), 160 kV teljesítményű
- Szabályozhatóság: szabályozható áramerősség, feszültség és expozíciós idő
- Akkumulátor tápellátás: 2 db
- Akkumulátortöltő készülék: 1 db



Számítógép

- | | |
|-----------------------------------|--|
| - Laptop típusa: | DELL |
| - Laptop processzor: | Pentium Core i5 CPU |
| - Meghajtó: | 320 GB Harddisk |
| - RAM: | 4 GB |
| - Képernyő: | 15,6" HD |
| - Operációs rendszer
Szoftver: | Windows 7 Business
magyar nyelvű, a laptop felületén rendelkezik képjavító és
mérés funkcióval, valamint vizuális adatbázissal |
| - Akkumulátor üzemidő: | 180 perc |

A berendezéshez választható további funkciók (az ajánlati ár nem tartalmazza, utólagosan is rendelhető):

- 400 mikrométeres felbontású detektorpanel
- 50 méteres kábel wifi nélküli vezérléshez
- figyelő kamera, HD felbontással

4. Szállítási és telepítési adatok

Szállítási határidő: 2012. június 15. Előszállítás lehetséges.

Telepítés helye: 1101 Budapest, Kerepesi út 47-49. Készenléti Rendőrség Tűzserész Szolgálat

A helyszínrre szállítás, telepítés, üzembe helyezés és első kezelői oktatás (max. 10 fő) költségeit a berendezés ára tartalmazza. Az oktatás (6 órás) 1 napos, alkalmazó-karbantartó képzés.

5. Fizetési feltételek

Az ár nettó értendő. ÁFA 27%.

A vételár kifizetése az igazolt teljesítést követően kiállított számla ellenében történik. A számla ellenértékét Megrendelő a számla kiállításától számított 30 napon belül átutalja a számlán megadott pénzforgalmi bankszámlaszárára.

6. Garanciális és szerviz feltételek

A jótállás időtartama az üzembe helyezéstől számított 2 év. A jótállási igény a termék javításra történő átadásával érvényesíthető.

A jótállási időtartam alatt szervizünk munkanapokon elérhető és rendelkezésre áll 9:00 – 16:00 óráig a következő elérhetőségeken:

cím: 1141 Budapest, Paskál u. 27/b.

tel: 06 1 220-5391, fax: 06 1 221-1039, e-mail: service@zandz.hu

A javított készülék átadása a beszállítást követő 7 munkanapon belül lehetséges. A 7 munkanapot meghaladó javítás esetén a javításra átadott termékkel egyenértékű csereterméket biztosítunk.

A jótállás nem terjed ki a rendeltetésellenes használatból eredő, illetve átalakítás, szakszerűtlen kezelés, helytelen tárolás, elemi kár miatt bekövetkezett sérülésre, meghibásodásra.

7. Egyéb információk

Cégünk a röntgenberendezések telepítéséhez, javításához, karbantartásához országos érvényű tevékenységi engedéllyel (Eng. szám: 3988-3/2009 és OTH 3612-17/2009), illetve az eszköz sugárforrására vonatkozó (CP160 röntgengenerátor) Országos Tisztifőorvosi Hivatal által kiadott sugárvédelmi nyilvántartásba vételi igazolással rendelkezik.

A berendezést magyar nyelvű kezelési utasítással és magyar nyelvű műszaki leírással szállítjuk.

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10370130-2-42


Zagroczky Ágnes
ügyvezető igazgató

AJÁNLATTEVŐI NYILATKOZAT

(a Kbt. 60.§ (3) bekezdésére figyelemmel)

Ajánlattevő neve: Z&Z Biztonságtechnika Kft.
Székhelye (címe): 1141 Budapest, Paskál u. 27/b.
Telefon / telefax száma: 06 1 220-5391 / 06 1 221-1039
Cégjegyzésre jogosult személy: Zagroczy Ágnes

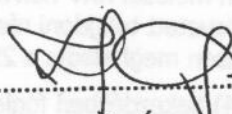
Miután, a „Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése” tárgyú közbeszerzési eljárás ajánlati felhívásának és dokumentációjának feltételeit – a műszaki feltételekkel, szerződéses feltételekkel és mellékleteikkel együtt – megismertem nyilatkozom, hogy azokat jelen nyilatkozatommal **teljes körűen elfogadom**, és magamra nézve **kötelezőnek tekintem**. Ennek tudatában nyilatkozom, hogy **ajánlatot nyújtok be az eljárás keretében a beszerzés megvalósítására**.

Ajánlatunk elfogadása esetén **vállalom a szerződés megkötését kereskedelmi ajánlatunkban vállaltak szerinti ellenszolgáltatásért**, továbbá **vállalom a szerződésben meghatározottak teljesítését** a szerződés hatálya alatt. Vállalom továbbá, hogy az ajánlatunk szerinti szolgáltatások a műszaki leírás követelményeinek teljesen megfelelnek.

Kijelentem, hogy ajánlatunkat az ajánlattételi határidő lejártától számított **30 napig terjedő időszakra** tartom fenn, az addig ránk nézve kötelező érvényű, ezen időszak lejártá előtt bármikor elfogadható.

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42


Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT

(Az ajánlattevő részéről a Kbt. 60.§ (5) bekezdése alapján)

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.) cégjegyzésre jogosult képviselője büntetőjogi felelősségem tudatában

nyilatkozom

hogy a „Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése” tárgyában a Z&Z Biztonságtechnika Kft. ajánlattevő a kis - és középvállalkozásokról, fejlődésük támogatásáról szóló 2004. XXXIV. törvény (Kkv tv.) 2-3. §-ai értelmében:

mikrovállalkozásnak / kisvállalkozásnak / középvállalkozásnak

minősül, / nem tartozik a Kkv tv. hatálya alá *

(A kis- és középvállalkozások meghatározása:

2. § A törvény hatálya a mikro-, kis- és középvállalkozásokra (a továbbiakban: KKV), valamint a KKV-k támogatására és az azzal kapcsolatos adatszolgáltatásra terjed ki.

3. § (1) KKV-nak minősül az a vállalkozás, amelynek

a) összes foglalkoztatotti létszáma 250 főnél kevesebb, és

b) éves nettó árbevétele legfeljebb 50 millió eurónak megfelelő forintösszeg, vagy mérlegfőösszege legfeljebb 43 millió eurónak megfelelő forintösszeg.

(2) A KKV kategórián belül kisvállalkozásnak minősül az a vállalkozás, amelynek

a) összes foglalkoztatotti létszáma 50 főnél kevesebb, és

b) éves nettó árbevétele vagy mérleg főösszege legfeljebb 10 millió eurónak megfelelő forintösszeg.

(3) A KKV kategórián belül mikro vállalkozásnak minősül az a vállalkozás, amelynek

a) összes foglalkoztatotti létszáma 10 főnél kevesebb, és

b) éves nettó árbevétele vagy mérleg főösszege legfeljebb 2 millió eurónak megfelelő forintösszeg.

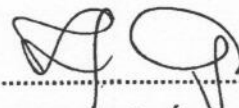
(4) Nem minősül KKV-nak az a vállalkozás, amelyben az állam vagy az önkormányzat közvetlen vagy közvetett tulajdoni részesedése - tőke vagy szavazati joga alapján - külön-külön vagy együttesen meghaladja a 25%-ot.

(5) A (4) bekezdésben foglalt korlátozó rendelkezést nem kell alkalmazni a 19. § 1. pontjában meghatározott befektetők részesedése esetében.

(6) Ahol jogszabály „KKV-t”, „mikro-, kis- és középvállalkozást”, illetve „kis- és középvállalkozást” említ, azon - ha törvény másként nem rendelkezik az e törvény szerinti KKV-t kell érteni.)

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42

Budapest, 2012. május 2.



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT A KIZÁRÓ OKOK FENN NEM ÁLLÁSÁRÓL

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b., cg.: 01-09-5695359) képviselőjére jogosult személy nyilatkozom, hogy a „**Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése**” tárgyában társaságunkkal szemben nem állnak fenn a közbeszerzésekről szóló törvény 56. § (1) - (2) bekezdésében foglalt kizáró okok, melyek szerint közbeszerzési eljárásban nem lehet ajánlattevő, részvételre jelentkező, alvállalkozó, és nem vehet részt az alkalmasság igazolásában olyan gazdasági szereplő, aki

56. § (1)

a) végelszámolás alatt áll, vagy vonatkozásában csődeljárás elrendeléséről szóló bírósági végzést közzétettek, vagy az ellene indított felszámolási eljárást jogerősen elrendelték, vagy ha a gazdasági szereplő személyes joga szerinti hasonló eljárás van folyamatban, vagy aki személyes joga szerinti hasonló helyzetben van;

b) tevékenységét felfüggesztette vagy akinek tevékenységét felfüggesztették;

c) gazdasági, illetve szakmai tevékenységével kapcsolatban jogerős bírósági ítéletben megállapított bűncselekményt követett el, amíg a büntetett előlethez fűződő hátrányok alól nem mentesült; vagy akinek tevékenységét a jogi személlyel szemben alkalmazható büntetőjogi intézkedésekről szóló 2001. évi CIV. törvény 5. §-a (2) bekezdés b), vagy g) pontja alapján a bíróság jogerős ítéletében korlátozta, az eltiltás ideje alatt, vagy ha az ajánlattevő tevékenységét más bíróság hasonló okból és módon jogerősen korlátozta;

d) közbeszerzési eljárásokban való részvételtől jogerősen eltiltásra került, az eltiltás ideje alatt;

e) egy évnél régebben lejárt adó-, vámfizetési vagy társadalombiztosítási járulékfizetési kötelezettségének – a letelepedése szerinti ország vagy az ajánlatkérő székhelye szerinti ország jogszabályai alapján – nem tett eleget, kivéve, ha megfizetésére halasztást kapott;

f) korábbi – három évnél nem régebben lezárult – közbeszerzési eljárásban hamis adatot szolgáltatott és ezért az eljárásból kizárták, vagy a hamis adat szolgáltatását jogerősen megállapították, a jogerősen megállapított időtartam végéig;

g) az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény 50. § (1) bekezdés a) pontja szerinti rendezett munkaügyi kapcsolatok követelményeinek megsértésével

ga) a munkaviszony létesítésével összefüggő bejelentési kötelezettség elmulasztásával összefüggésben két évnél nem régebben jogerőre emelkedett közigazgatási, vagy annak felülvizsgálata esetén bírósági határozatban megállapított és munkaügyi bírsággal vagy az adózás rendjéről szóló törvény szerinti mulasztási bírsággal sújtott jogszabálysértést követett el, vagy

gb) külföldi Magyarországon engedélyhez kötött foglalkoztatása esetén az engedély megkérésére vonatkozó munkáltatói kötelezettség elmulasztásával összefüggésben két évnél nem régebben jogerőre emelkedett közigazgatási vagy annak felülvizsgálata esetén bírósági határozatban megállapított és a központi költségvetésbe történő befizetésre kötelezéssel, vagy a harmadik országbeli állampolgárok beutazásáról és tartózkodásáról szóló törvény szerinti közrendvédelmi bírsággal sújtott jogszabálysértést követett el;

h) a büntető törvénykönyv szerinti bünszervezetben részvétel – ideértve bűncselekmény bünszervezetben történő elkövetését is –, vesztegetés, vesztegetés nemzetközi kapcsolatokban,

hűtlen kezelés, hanyag kezelés, költségvetési csalás, az európai közösségek pénzügyi érdekeinek megsértése, illetve pénzmosás bűncselekményt vagy személyes joga szerinti hasonló bűncselekményt követett el, feltéve, hogy a bűncselekmény elkövetése jogerős bírósági ítéletben megállapítást nyert, amíg a büntetett előléthez fűződő hátrányok alól nem mentesült;

i) korábbi közbeszerzési eljárás eredményeként 2010. szeptember 15-ét követően kötött szerződésével kapcsolatban az alvállalkozója felé fennálló (vég- vagy részszámlából fakadó) két éven belül született jogerős és végrehajtható közigazgatási, vagy bírósági határozatban megállapított fizetési kötelezettsége 10%-ot meghaladó részét, az ilyen határozatban megállapított fizetési határidőn belül nem teljesítette, annak ellenére, hogy az ajánlatkérőként szerződést kötő fél a részére határidőben fizetett;

j) az adott eljárásban előírt adatszolgáltatási kötelezettség teljesítése során olyan hamis adatot szolgáltat, vagy hamis nyilatkozatot tesz, amely a verseny tisztaságát veszélyezteti;

k) tekintetében a következő feltételek valamelyike megvalósul:

ka) nem EU-, EGT- vagy OECD-tagállamban vagy olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, mellyel Magyarországnak kettős adózás elkerüléséről szóló egyezménye van, vagy

kb) a közbeszerzési szerződéssel kapcsolatban megszerzett jövedelme az adóilletősége szerinti országban kedvezményesebben adózna (a jövedelemre kifizetett végleges, adó-visszatérítések után kifizetett adót figyelembe véve), mint ahogy a gazdasági szereplő az adott országból származó belföldi forrású jövedelme után adózna. Ennek a feltételnek nem kell eleget tennie a gazdasági szereplőnek, ha Magyarországon bejegyzett fióktelepe útján fogja teljesíteni a közbeszerzési szerződést és a fióktelepnek betudható jövedelemnek minősülne a szerződés alapján kapott jövedelem,

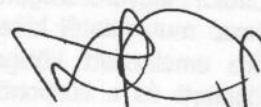
kc) olyan nem szabályozott tőzsdén jegyzett társaság, amelynek a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2007. évi CXXXVI. törvény 3. § r) pontja szerinti tényleges tulajdonosa nem megismerhető.

56. § (2)

Az eljárásban nem lehet ajánlattevő vagy részvételre jelentkező az a gazdasági szereplő, amelyben közvetetten vagy közvetlenül több, mint 25%-os tulajdoni résszel vagy szavazati joggal rendelkezik olyan jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdasági társaság, amelynek tekintetében az (1) bekezdés k) pontjában meghatározott feltételek fennállnak. Amennyiben a több, mint 25%-os tulajdoni résszel vagy szavazati hányaddal rendelkező gazdasági társaság társulásként adózik, akkor az ilyen társulás tulajdonos társaságaira vonatkozóan kell az (1) bekezdés ka) pontja szerinti feltételt megfelelően alkalmazni.

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/3.
Adószám: 10670130-2-42



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT

(Ajánlattevő részéről a Kbt. 58. § (3) bekezdés szerint)

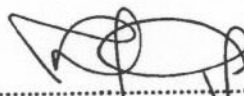
Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.,
cg.: 01-09-5695359) cégjegyzésre jogosult képviselője büntetőjogi felelősségem tudatában a
2011 évi CVIII.. Törvény (továbbiakban Kbt.) **58. § (3)** bekezdésében foglaltaknak megfelelően
akként

nyilatkozom,

hogy a „**Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése**”
tárgyában a szerződés teljesítéséhez nem veszünk igénybe a Kbt. 56. § (1) bekezdése szerinti
kizáró okok hatálya alá eső alvállalkozót valamint az alkalmasság igazolásához igénybe vett más
szervezetet.

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT

[Ajánlattevő részéről a Kbt. 57 § (1) b) pontja szerint]

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.,
cg.: 01-09-5695359) nyilatkozattételre feljogosított vezetője büntetőjogi felelősségem tudatában

nyilatkozom,

hogy a „Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése”
tárgyában

- az általam jegyzett cég, mint Ajánlattevő, nem vesz igénybe a Kbt. 57.§ szerinti kizáró okok hatálya alá eső alvállalkozót,
- az általam jegyzett cég, mint Ajánlattevő, nem tartozik a felhívásban előírt kizáró okok hatálya alá.

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

Időpont: 2012.04.13
 Kérelmező: 2012-04-13

IGAZOLÁS

Tisztelt Ügyfelünk/ Partnerünk! Köszönjük érdeklődését.

Pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolása

A CIB Bank (CIB Bank) a pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolása céljából a kérelmezőtől a következő információkat kérte: (Kérelmező: 2012-04-13, Kérelmező neve: 2012-04-13, Kérelmező címe: 2012-04-13, Kérelmező telefonszáma: 2012-04-13, Kérelmező e-mail címe: 2012-04-13)

Állomány	Állomány	Állomány
1070072 4211001 2110002	HUF	2007.07.19.
1070072 4211001 2000002	EUR	2007.07.19.

1.) A Bank az alábbi információkat a kérelmezőtől a 2012.04.13-án megkapta, melyek alapján a Bank a kérelmezőt a pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolására alkalmasnak tartja.

2012.04.13-án a kérelmező a Bank felé a következő információkat közölte:

1.) A Bank igazolja, hogy:

- a kérelmező a pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolására alkalmasnak tartja;
- a kérelmező a pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolására alkalmasnak tartja;
- a kérelmező a pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolására alkalmasnak tartja;

2.) A Bank igazolja, hogy az alábbi információk alapján a kérelmező a pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolására alkalmasnak tartja.

Tisztelt Ügyfelünk/ Partnerünk!

[Handwritten signatures and stamps]

A CIB Bank a pénzügyi és gazdasági alkalmasság igazolása céljából a kérelmezőtől a következő információkat kérte: (Kérelmező: 2012-04-13, Kérelmező neve: 2012-04-13, Kérelmező címe: 2012-04-13, Kérelmező telefonszáma: 2012-04-13, Kérelmező e-mail címe: 2012-04-13)

[Handwritten mark]

IGAZOLÁS

Tárgy: bankinformáció forgalomigazolás nélkül

1.) A CIB Bank Zrt. (1027 Budapest, Medve u. 4-14. Cg.: 01-10-041004) (a továbbiakban: Bank) ezúton igazolja, hogy a **Z & Z Biztonságtechnika Korlátolt Felelősségű Társaság** (Székhely: 1141 Budapest, Paskál u. 27/b., Cégjegyzékszám: 01 09 569535, Adószám: 10670130-2-42) részére az alábbi pénzforgalmi számlákat vezeti, melyek száma és devizaneme a következő:

Számlaszám	Devizanem	Számlanyitás dátuma
10700079 45219001 51100005	HUF	2007.07.19.
10700079 45219001 50000005	EUR	2007.07.19.

2.) A Bank ezúton tájékoztatja, hogy a Bank által vezetett **10700079 45219001 51100005** és **10700079 45219001 50000005** számú bankszámláin

2012.04.13-tól visszszámított 12 hónap során 30 napot meghaladó sorban álló tétel nem volt.

3.) A Bank igazolja, hogy

- a **Z & Z Biztonságtechnika Korlátolt Felelősségű Társaság** a Bank felé fennálló fizetési kötelezettségeit azok esedékességekor, maradéktalanul teljesíti.
- a Bank rendelkezésére álló információi szerint a **Z & Z Biztonságtechnika Korlátolt Felelősségű Társaság** nem áll csőd-, végelszámolási-, felszámolási eljárás alatt.
- a **Z & Z Biztonságtechnika Korlátolt Felelősségű Társaság** fizetőképessége problémamentes, fizetőkészségét, pénzgazdálkodását jó színvonalúnak ítéljük.


4.) A Bank igazolja, hogy az ügyféllel jelenleg hitelkapcsolatban nem áll.


Ezt az igazolást a Bank az ügyfél kérésére 1 eredeti példányban állította ki.

Tisztelettel:

CIB BANK ZRT.

357


.....
Horváth Ágnes
senior ügyfélkapcsolattartó


.....
Oláh Nikoletta
ügyfélkapcsolattartó

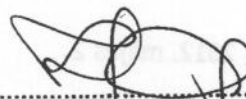
NYILATKOZAT
pénzintézetekről

Alulírott Zagrodzky Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.,
cg.: 01-09-5695359) nyilatkozattételre feljogosított vezetője a **„Repülőtéri átkelő helyek
védelme érdekében speciális eszközök beszerzése”** tárgyban meghirdetett közbeszerzési
eljárásban kijelentem, hogy cégem, a Z&Z Biztonságtechnika Kft. 10700079-45219001-51100005
HUF és 10700079-45219001-50000005 EUR számú bankszámláit az alábbi pénzintézetben vezeti:
CIB Bank Zrt.

A felsorolt pénzintézettől származó az Ajánlati Felhívásban leírt tartalommal rendelkező igazolást
ajánlatunkban előírás szerint csatoltuk.

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42



Zagrodzky Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT
pénzforgalmi számlaszámokról

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.,
cg.: 01-09-5695359) nyilatkozattételre feljogosított vezetője a „**Repülőtéri átkelő helyek
védelme érdekében speciális eszközök beszerzése**” tárgyban meghirdetett közbeszerzési
eljárásban kijelentem, hogy a

Z&Z Biztonságtechnika Kft. ajánlattevő

kizárólag az alábbiakban felsorolt pénzforgalmi számlaszámokkal rendelkezik.

Számlavezető pénzintézet

CIB Bank Zrt.

CIB Bank Zrt.

pénzforgalmi számlaszám

10700079-45219001-51100005 HUF

10700079-45219001-50000005 EUR

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42


Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

MŰSZAKI ÉS SZAKMAI ALKALMASSÁG IGAZOLÁSA

A feladat megnevezése: ...
 A feladat megnevezése: ...
 A feladat megnevezése: ...

Szám	A feladat megnevezése	Végrehajtás ideje	A feladat megnevezése
1.
2.
3.
4.
5.
6.
7.

A feladat megnevezése: ...
 A feladat megnevezése: ...
 A feladat megnevezése: ...


 János János
 Igazgató

NYILATKOZAT A REFERENCIÁKRÓL

310/2011. (XII.23.) Korm. rendelet 16 §. (5) bekezdés szerint

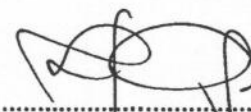
Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. cég (1141 Budapest, Paskál u. 27/b., cg.: 01-09-5695359) jelen eljárásban cégjegyzésre jogosult képviselője nyilatkozom, hogy a **„Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése” tárgyban meghirdetett közbeszerzési eljárásban** cégünk alábbi teljesítéseit jelölöm meg referenciaként az ajánlati felhívás feladásától visszafelé számított 36 hónapban:

Ssz.	A szállítás tárgya	A teljesítés ideje	A szerződést kötő másik fél neve és elérhetősége	Az ellenszolgáltatás nettó összege
1.	1 db HI-SCAN 5030si hordozható röntgenberendezés kiegészítőkkal	2009.04.27.	Legfelsőbb Bíróság (Kúria) 1055 Bp., Markó u. 16.	6.181.880,- Ft
2.	1 db XSpector hordozható röntgenberendezés	2010.12.14.	Uniford-R.M. Kft. 1161 Bp., Szent Imre u. 42.	7.805.881,- Ft
3.	1 db HI-SCAN 5030si hordozható röntgenberendezés kiegészítőkkal	2010.02.11.	MK Alkotmánybírósága (Alkotmánybíróság) 1535 Bp., Donáti u. 35-45.	6.383.800,- Ft
4.	1 db HI-SCAN 5030si hordozható röntgenberendezés kiegészítőkkal	2011.02.23.	Merers Hungária Kft. 1054 Bp., Honvéd u. 8.	6.683.700,- Ft
5.	1 db HI-SCAN 5030si hordozható röntgenberendezés	2011.04.21.	Büntetés-végrehajtás Orsz. Parancsnoksága 1054 Bp., Steindl Imre u. 8.	5.740.000,- Ft
6.	1 db HI-SCAN 5030si hordozható röntgenberendezés	2011.04.21.	Belügyminisztérium 1051 Bp., József A. u. 2-4.	5.945.000,- Ft
7.	1 db HI-SCAN 5030si hordozható röntgenberendezés kiegészítőkkal	2012.02.24.	Országos Nyugdíjbiztosítási Főig. 1132 Bp., Visegrádi u. 49.	6.887.480,- Ft

Jelen nyilatkozatommal megerősítem, hogy a teljesítések az előírásoknak és a szerződéseknek megfelelően történtek.

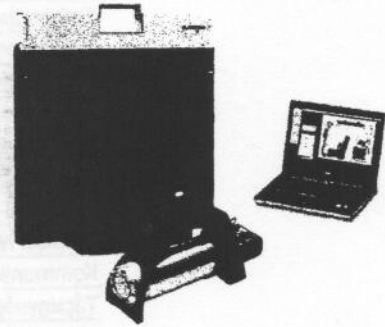
Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670133-2-42

Budapest, 2012. május 2.



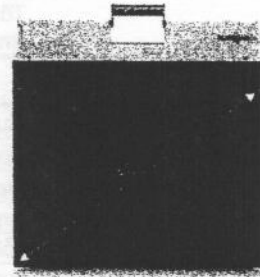
Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

A **FlatScan 30** egy második generációs, rendkívül innovatív, hordozható röntgenberendezés, amely az azonnali működtetést és nagy felbontást igénylő biztonsági feladatok ellátására készült. A berendezés biztonságosabb módon, valós időben, azonnal képes megmutatni bármilyen fenyegetést. 50%-kal több fotodiódájával és ultra gyors grafikus kiértékelő rendszerével a FlatScan 30-nak kiváló a képminősége és könnyű használni, valamint megbízhatóan működik rádió frekvenciákkal erősen zavart környezetben is.



Detektor

A detektor aktív képernyője átlósan 30". Ez a képméret lehetővé teszi, hogy a berendezés a gyanús csomagot mindössze egy vizsgálattal ellenőrizze. Ez nemcsak az átvizsgálás időtartamát csökkenti, hanem a környezetbe kibocsátott ionizációs (radiológiai) sugárzást is. A röntgengenerátor teljes keresztmetszeten 60 fokban kibocsátott röntgensugár nyálábja holttér mentesen világítja át, majd csapódik be a detektorpanelbe, így alkotva teljes, 100%-os képet a panel sarkainál is.

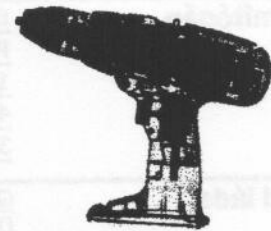
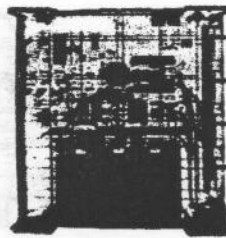


Akkumulátor

A modern, nanofoszfát technológia alkalmazásával az akkumulátor 500 kép elkészítésére képes egyetlen feltöltéssel. A váratlan lemerülés elkerülése érdekében a szoftver mutatja a töltöttségi szintet.

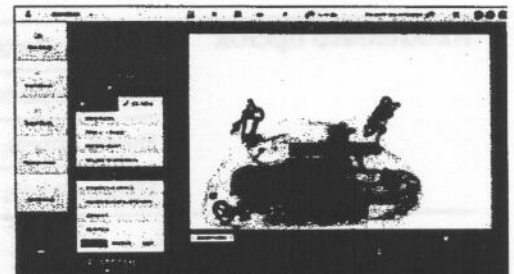
Szoftver

A kezelőbarát magyar nyelvű felület lehetővé teszi, hogy a kezelőszemélyzet gyorsan elsajátítsa a berendezés működtetését már egy 1 órás oktatás után is. Az ikon rendszerű kezelőfelület óriási segítséget nyújt a képek gyors megjelenítésében és a különböző rétegszűrők segítségével végzett értékelésben. Emellett az adatbázis-központú tároló rendszer minden képet évekre visszamenőleg eltárol, archivál. Ezek később újra feldolgozhatók és alaposan kiértékelhetők.



Anyag-megkülönböztetés

Külön rendelhető opció segítségével a FlatScan 30 megkülönbözteti a szerves és szervetlen anyagokat.



Akkumulátor gyorsöltő

A gyorsöltő fél óra alatt tölti fel az akkumulátort, optimalizálja a töltést és biztosítja az akkumulátor hosszú élettartamát.

Hord ládák

A generátor és más tartozékok (laptop, kábelek, töltők, stb.) számára a hord láda ütészálló, védeltsége IP66. A detektorpanel hord ládája védett a fröccsenő víz ellen.

Műszaki adatok

Röntgen detektor

Típusa	Léneáris soros dióda
Felbontás	800 μm , 768 pixel/sor (opció: 400 μm , 1536 pixel/sor)
Színtartomány	16384 (14 bit)
Nagy aktív képernyő	614 x 460 [mm]
Áthatolás acélon	30 mm (CP160B-vel garantált)
(ha a generátor 15 cm-re áll)	34 mm (CP160B-vel jellemző)
Kép előállítási készenlét	max. 10 mp a detektorpanel bekapcsolását követően
Működési hőmérséklet	-10 °C – +40 °C
Tárolási hőmérséklet	-40 °C – +70 °C
Kommunikáció	Wi-Fi 802.11n / Bluetooth
Tápegység	integrált, újratölthető akkumulátor
Akkumulátor teljesítménye	500 kép egyetlen töltéssel
Tömeg / Külső méret (mag. x szél. x mély.)	9,5 kg / 628 x 642 x 42 [mm]

Röntgen generátor CP 160B

Hullám forma	Állandó feszültség (konstans potenciál)
Maximum kV	160 kV (szabályozható: 40 - 160 kV, 1 kV-os lépésenként)
Maximum mA	0,5 mA (szab.: 0,1 mA-tól 0,5 mA-ig, 0,1 mA-es lépésenként)
Expozíciós idő	Szabályozható: 1 - 300 mp
Fókusz pont	0,8 x 0,7 [mm]
Sugár irányszög	60° x 60°
Röntgencső élettartama	> 10 év mindennapos használat mellett
Röntgen dózis	2000 $\mu\text{Sv}/\text{óra}$
Tartószerkezet	Levehető, ill. a generátor benne elforgatható a hosszanti tengely mentén egyetlen csavar lazításával
2 akkumulátor (ebből 1 tartalék)	39,6V 1100 mAh Nanofoszfát Li-Ion
Akkumulátor teljesítménye	14 perc (folyamatos sugárzás mellett, 70 kép, 15 mp-es sugárzási idő, 80 kV és 0,5 mA mellett)
Működési hőmérséklet	-30 °C – +60 °C
Akkumulátortöltő	Intelligens gyorsöltő
Töltési idő	30 perc
Tömeg (akkuval együtt)	9,3 kg

Számítógép

DELL Laptop
Pentium Core – I5 (2 magos)
15,6" HD képernyő
4GB 1333MHz RAM
320 GB HDD – 7200 RPM

Hord láda

Generátor és más tartozékok számára hord láda (IP66)	ütésálló, vízálló
Detektor hord láda	védett a fröccsenő víz ellen

Rendelhető opciók

400 μm felbontású detektorpanel
Anyag-megkülönböztetés funkció
Figyelő kamera, HD felbontással
Kommunikációs kábel nulla RF emisszióhoz (50 m)

NYILATKOZÁS

2012. május 1.

Egyéb dokumentumok

2012. május 1.

2012. május 1.



Zoltán Ákos
(Közvetítő)

NYILATKOZAT
e-cégjegyzékben szereplésről

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.,
cég.: 01-09-5695359) nyilatkozattételre feljogosított vezetője kijelentem, hogy a **„Repülőtéri
átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése”** tárgyban meghirdetett
közbeszerzési eljárásban cégem, a Z&Z Biztonságtechnika Kft. adatai szerepelnek a [www.e-
cegjegyzek.hu](http://www.e-
cegjegyzek.hu) nyilvántartásban.

Budapest, 2012. május 2.

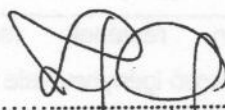
Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10970130-2-42



.....
Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

ALÁÍRÁSMINTA

Alulírott Zagroczy Ágnes született Zagroczy Ágnes (született: Budapesten, 1965. július 4-én, anyja neve: Újházi Julianna Matild, lakcíme: 1141. Budapest, Paskál u. 27/a) mint a **Z&Z Biztonságtechnika Korlátolt Felelősségű Társaság székhelye: 1141. Budapest, Paskál u. 27/b.** (rövidített cégneven: **Z&Z Kft.**) határozatlan időre megválasztott ügyvezetője, a társaság előírt, előnyomott vagy nyomtatott cégneve alá a nevemet önállóan az alábbiak szerint írom:



Zagroczy Ágnes

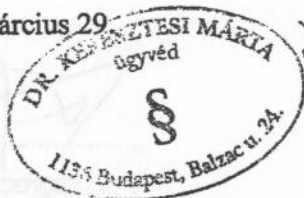
Budapest, 2012. március 29.

Alulírott, dr. Keresztesi Márta ügyvéd (iroda: 1136. Budapest, Balzac u. 24., nyilvántartó kamara: BÜK, kamarai ig. száma: 11504) tanúsítom, hogy a fenti aláírás-mintát Zagroczy Ágnes sz. Zagroczy Ágnes (született: Budapesten, 1965. július 4-én, anyja neve: Újházi Julianna Matild, lakcíme: 1141. Budapest, Paskál u. 27/a) aki személyazonosságát a 737405MA sz. személyi igazolvánnyal, lakcímét a 611167WL sz. hatósági igazolványával kellőképpen igazolta, előttem saját kezűleg írta alá.

Nyilatkozom, hogy az aláírás-hitelesítést a változásbejegyzési eljárás során láttam el ellenjegyzéssel. Ezen általam ellenjegyzett aláírás – minta a változásbejegyzési eljárás mellékletét képezi. Nyilatkozom továbbá, hogy a cég létesítő okiratát is én készítettem, jegyeztem ellen. Így a jelen aláírás – mint megfelel a cégnyilvánosságról, a bírósági eljárásról és a végelszámolásról szóló 2006. évi V. törvény 9.§ - ában írt feltételeknek

Ellenjegyzem:

Budapest, 2012. március 29.



NYILATKOZAT

[Ajánlattevő részéről a Kbt. 40 § (1) bekezdés szerint]

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.,
cg.: 01-09-5695359) nyilatkozattételre feljogosított vezetője:

1.) A Kbt. 40. § (1) bekezdés a) pontjában foglaltaknak megfelelően kijelentem, hogy a
„Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése” tárgyban
meghirdetett közbeszerzési eljárásban cégünk nyertessége esetén a teljesítésbe
alvállalkozó(ka)t:

nem kíván igénybe venni / igénybe kíván venni**:

Igénybe venni kívánt alvállalkozó(k) tekintetében	
Teljesítés azon részének megjelölése, amelyben alvállalkozó igénybevétele történik	

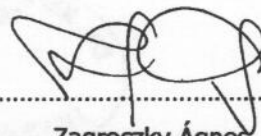
2. A Kbt. 40. § (1) bekezdés b) pontjában foglaltaknak megfelelően kijelentem, hogy a
„Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése” tárgyban
meghirdetett közbeszerzési eljárásban cégünk nyertessége esetén a teljesítésbe a **beszerzés
értékének 10 %-át meghaladó mértékben** alvállalkozó(ka)t:

nem kíván igénybe venni / igénybe kíván venni **

10%-ot meghaladó mértékben igénybe vett alvállalkozó(k)	
Cégnév	
Székhely	
Céggjegyzékszám	
Közreműködés százalékos aránya (%)	

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT

[Ajánlattevő részéről a Kbt. 55 § (5) bekezdés szerint]

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.,
cg.: 01-09-5695359) nyilatkozattételre feljogosított vezetője:

A Kbt. 55. § (5) bekezdésben foglaltaknak megfelelően kijelentem, hogy a „Repülőtéri átkelő
helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése” tárgyban meghirdetett
közbeszerzési eljárásban cégünk

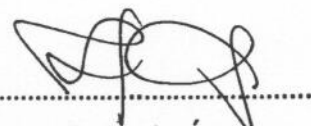
nem kíván igénybe venni / igénybe kíván venni:
kapacitást nyújtó szervezetet (személyt) az alkalmasság igazolása tekintetében

***a felhívás azon pontja(i) melynek igazolásához kapacitást nyújtó szervezetet
(személyt) vesz igénybe***

A felhívás pontja(i) az alkalmasság minimumkövetelménye tekintetében	

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT
az ajánlattevő tulajdonosairól
310/2011. (XII.23.) Korm. rendelet 12 §. szerint

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b.,
cg.: 01-09-5695359) cégjegyzésre jogosult képviselője büntetőjogi felelősségem tudatában

nyilatkozik,

hogy a „Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése”
tárgyban meghirdetett közbeszerzési eljárásban cégünk olyan társaságnak minősül, melyet nem
jegyeznek szabályozott tőzsdén, ezért a pénzmossásról szóló törvény 3. § r) pontja szerint az
alábbiakban adjuk meg valamennyi tényleges tulajdonos nevét és állandó lakóhelyét:

név:	állandó lakhely:
Zagroczy Ágnes –	1141 Budapest, Paskál u. 27/a.
Koós István -	1162 Budapest, Akácfa u. 51.

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT
(az adathordozón benyújtott ajánlatról)

Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/B.,
cg.: 01-09-5695359) ajánlattevő képviseleti joggal felruházott képviselője

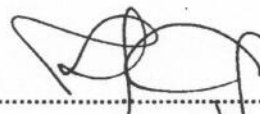
n y i l a t k o z o m

hogy „**Repülőtéri átkelő helyek védelme érdekében speciális eszközök beszerzése**”
tárgyban meghirdetett közbeszerzési eljárásban az általam képviselt ajánlattevő által az ajánlat
eredeti példányához csatolt adathordozón lévő ajánlat (szkennelt, vírusmentes (pdf) állomány)
tartalma teljes körűen megegyezik az ajánlat eredeti példányával.

Nyilatkozom továbbá, hogy valamennyi, az eljárás eredményhirdetéssel történő lezárásának
visszaigazolásáig, valamint nyertesség esetén a szerződés megkötéséig (illetve a szerződés
teljesítése során) ajánlattevő által benyújtott iratot, dokumentumot, írásos levelezést – az ajánlati
felhívás V.3.23. pontjában foglaltak szerint – (Ajánlatkérő külön kérése nélkül) **szkennelve** is
megküldünk az Ajánlatkérő részére.

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670130-2-42



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

NYILATKOZAT
cégadatok változásáról

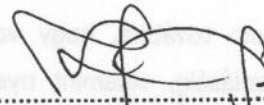
Alulírott Zagroczy Ágnes, mint a Z&Z Biztonságtechnika Kft. (1141 Budapest, Paskál u. 27/b., Cg.: 01-09-5695359) nyilatkozattételre feljogosított vezetője kijelentem, hogy cégem, a Z&Z Biztonságtechnika Kft. cégneve és székhelye 2012. március 29-én megváltozott.

2012. március 29-ét megelőzően cégem neve és székhelye a következő volt:

Z&Z Export-Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mf. 5.).

Budapest, 2012. május 2.

Z & Z BIZTONSÁGTECHNIKA KFT.
H-1141 Budapest, Paskál u. 27/B.
Adószám: 10670180-2-42



Zagroczy Ágnes
ügyvezető igazgató

Fővárosi Törvényszék Cégbírósága
Cg.01-09-569535/73

V É G Z É S

A Fővárosi Törvényszék Cégbíróságánál Cg.01-09-569535 cégjegyzékszámom bejegyzett **Z & Z Export Import Korlátolt Felelősségű Társaság** (1149 Budapest, Róna utca 99. mf 5.; adószáma: 10670130-2-42) cégügyében a bíróság a cég kérelme alapján elrendeli az alábbi változások bejegyzését:

2. **A cég elnevezése**
- 2/3. **Z & Z Export Import Korlátolt Felelősségű Társaság**
A változás (törlés) időpontja: 2012/03/29
Törlés kelte: 2012/04/04
- 2/4. **Z&Z Biztonságtechnika Korlátolt Felelősségű Társaság**
A változás időpontja: 2012/03/29
Bejegyzés kelte: 2012/04/04
5. **A cég székhelye**
- 5/4. 1149 Budapest, Róna utca 99. mf 5.
A változás (törlés) időpontja: 2012/03/29
Törlés kelte: 2012/04/04
- 5/5. 1141 Budapest, Paskál utca 27. B. ép.
A változás időpontja: 2012/03/29
Bejegyzés kelte: 2012/04/04
6. **A cég telephelye(i)**
- 6/2. 1149 Budapest, Róna utca 99. mf 5.
A változás időpontja: 2012/03/29
Bejegyzés kelte: 2012/04/04
8. **A létesítő okirat kelte**
- 8/17. 2012. március 29.
Bejegyzés kelte: 2012/04/04
13. **A képviselőre jogosult(ak) adatai**
- 13/14. **Koós István (an.: Mihók Matild)**
1162 Budapest, Akácfa utca 51.
Adóazonosító jel: 8316474700
A képviselő módja: **önálló**
A képviselőre jogosult tisztsége: **ügyvezető (vezető tisztségviselő)**
Jogviszony kezdete: 2008/02/15
A változás (törlés) időpontja: 2012/03/29
Törlés kelte: 2012/04/04
- 13/15. **Zagroczy Ágnes (an.: Újházi Julianna)**
1141 Budapest, Paskál utca 27. a. ép.
Adóazonosító jel: 8359781737
A képviselő módja: **önálló**
A képviselőre jogosult tisztsége: **ügyvezető (vezető tisztségviselő)**
Jogviszony kezdete: 2011/11/03

- A változás (törlés) időpontja: 2012/03/29*
Törlés kelte: 2012/04/04
- 13/16. Koós István (an.: Mihók Matild)
 Születési ideje: 1953/08/25
 1162 Budapest, Akácfa utca 51.
 Adóazonosító jel: 8316474700
 A képviselet módja: önálló
 A képviseletre jogosult tisztsége: ügyvezető (vezető tisztségviselő)
 Jogviszony kezdete: 2008/02/15
A változás időpontja: 2012/03/29
Bejegyzés kelte: 2012/04/04
- 13/17. Zagroczy Ágnes (an.: Újházi Julianna Matild)
 Születési ideje: 1965/07/04
 1141 Budapest, Paskál utca 27. a. ép.
 Adóazonosító jel: 8359781737
 A képviselet módja: önálló
 A képviseletre jogosult tisztsége: ügyvezető (vezető tisztségviselő)
 Jogviszony kezdete: 2011/11/03
A változás időpontja: 2012/03/29
Bejegyzés kelte: 2012/04/04
1. **A tag(ok) adatai**
- 1/12. Koós István (an.: Mihók Matild)
 1162 Budapest, Akácfa utca 51.
 A tagsági jogviszony kezdete: 2008/02/15
A változás (törlés) időpontja: 2012/03/29
Törlés kelte: 2012/04/04
- 1/14. Zagroczy Ágnes (an.: Újházi Julianna)
 1141 Budapest, Paskál utca 27. a. ép.
 A tagsági jogviszony kezdete: 2011/11/03
A változás (törlés) időpontja: 2012/03/29
Törlés kelte: 2012/04/04
- 1/15. Zagroczy Ágnes (an.: Újházi Julianna Matild)
 Születési ideje: 1965/07/04
 1141 Budapest, Paskál utca 27. a. ép.
 A tagsági jogviszony kezdete: 2012/03/29
A változás időpontja: 2012/03/29
Bejegyzés kelte: 2012/04/04
- 1/16. Koós István (an.: Mihók Matild)
 Születési ideje: 1953/08/25
 1162 Budapest, Akácfa utca 51.
 A tagsági jogviszony kezdete: 2008/02/15
A változás időpontja: 2012/03/29
Bejegyzés kelte: 2012/04/04

A kérelemnek helyt adó változásbejegyzési végzés ellen fellebbezésnek nincs helye. A végzés vagy az annak meghozatala alapjául szolgáló iratok jogszabályba ütközése miatt az ügyész, valamint az, akire a végzés rendelkezést tartalmaz - a rendelkezés őt érintő részére vonatkozóan - pert indíthat a

cég ellen a végzés hatályon kívül helyezése iránt a cég székhelye szerint illetékes törvényszék előtt.

A per megindításának a bejegyző végzés Cégközlönyben való közzétételétől számított harminc napon belül van helye. A határidő elmulasztása jogvesztéssel jár.

A cég a gazdasági tevékenység folytatásához szükséges hatósági engedélyét - legkésőbb a tevékenység megkezdésével egyidejűleg - választása szerint a Cégközlönyben, vagy a cég honlapján köteles közzétenni.

A cég 15 000 Ft eljárási illetéket és 3000 Ft közzétételi költségtérítést elektronikus úton megfizetett.

A bíróság a kérelmezőnek a(z) elektronikusan záradékolt társasági szerződés 1 példányát elektronikus úton megküldi.

A fenti adat(ok) bejegyzése és közzététele a következő okirat(ok) alapján történt: a létesítő okirat - változásokkal egybefoglalt - hatályosított szövege; változásbejegyzés esetén a legfőbb szervnek vagy a legfőbb szerv helyett eljáró, döntésre jogosult szervnek a változás alapjául szolgáló határozata; ügyvéd által ellenjegyzett aláírás-minta; ingatlan tulajdoni lapja; tagjegyzék; a vezető tisztségviselő és a cégvezető nyilatkozata arról, hogy nem áll a Gt 23. §-ában foglalt eltiltás hatálya alatt; a székhelyül, telephelyül, fióktelepül szolgáló ingatlan használatára feljogosító okirat.

Az okirat(ok) a cég cégjegyzékét vezető cégbíróságon megtekinthetők.

Budapest, 2012. április 4.

Dr. Tamásiné dr. Solymos Judit Veronika s.k.

bíró

A kiadmány hitelül:

Tömöriné Mészáros Olga

szerkesztő



ORSZÁGOS RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG

1139 Budapest, Teve u. 4-6.

szám:

..... sz. eredeti példány

Megrendelő:

**Országos
főkapitányság**

Rendőr-

SZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉS

Szállító:

Támogatási Szerződés
száma:
Külső Határok Alap
2010/

***Repülőtéri átkelőhelyek védelme érdekében speciális
eszközök (hordozható röntgen berendezés, Raman és
FTIR spektrométer/detektor) beszerzése***

SZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉS

(1. rész)

Jelen szerződés (a továbbiakban: **Szerződés**) létrejött egyrészről az

név: **Országos Rendőr-főkapitányság**

székhely: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.

adószám: 157208790-2-51

bankszámlaszám: **HU13 10023002-01451715-30005101**

képviseli: Lajtár József r. vezérőrnagy Országos Rendőr-főkapitány helyettes gazdasági főigazgató

mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**),

másrészről a

név: **Z&Z Biztonságtechnika Kft.**

székhely: 1141 Budapest, Paskál u. 27/b.

cégjegyzékszám: 01-09-569535

adószám: 10670130-2-42

bankszámlaszám: 10700079-45219001-51100005

képviseli: Zagroczy Ágnes ügyvezető igazgató

mint szállító (a továbbiakban: **Szállító**),

között az alulírott helyen és időpontban az alábbiak szerint.

Megrendelő és Szállító együttesen felek (a továbbiakban: **Felek**)

I. Preambulum

1. A Külső Határok Alap 2010/ azonosító számú, **„Repülőtéri átkelőhelyek védelme érdekében speciális eszközök (mobil röntgen berendezés, Raman és FTIR spektrométer/detektor) beszerzése ”** című projekt végrehajtása céljából az Országos Rendőr-főkapitányság nyílt közbeszerzési eljárást folytatott le, amelynek eredményeképpen létrejött jelen Szerződés pénzügyi fedezetét a 2007/574/EK Tanácsi határozat, a „Szolidaritás és a migrációs áramlások igazgatása” általános program keretében a 2007–2013-as időszakra létrehozott Külső Határok Alap biztosítja.
2. A beszerzési eljárásban Megrendelő Szállítót nevezte meg nyertes ajánlattevőként, amelyre tekintettel a felek a jelen szállítási szerződést kötik meg.

II. A szerződés tárgya

1. 1 darab mobil röntgen berendezés szállítása a Preambulumban hivatkozott beszerzési eljárás ajánlati dokumentációjának, illetve a benyújtott ajánlat, a jelen szerződés és annak mellékleteinek megfelelően. A Hordozható, laptop számítógéppel egybeépített lineáris üzemű, diódasoros képpalkotású röntgensugaras berendezés a

tűzszerész járőrök által végzett IED/EOD felderítéshez, gyanús tárgyak vizsgálatához szükséges.

2. Jelen szerződés elválaszthatatlan részét képező műszaki leírásban (1. sz. melléklet) szereplő termékeket a Szállítónak az ott megfogalmazott elvárásoknak megfelelően kell leszállítania.

III. A szerződés hatálya, teljesítés

1. Szállító vállalja, hogy a II. fejezet 1. pontjában meghatározott termékeket jelen szerződés Felek által történő kölcsönös aláírását követően 2012. június 15. napjáig leszállítja a Megrendelő részére.
2. Szállító tudomásul veszi, hogy jelen szerződés teljesítésének végső határideje 2012. június 30. napja, amennyiben vállalat kötelezettségeinek ezen határidőre nem tesz eleget úgy jelen szerződés XIII. fejezet 2. pontjában meghatározott mértékű meghiúsulási kötbér fizetésére köteles.
3. A teljesítési helye: **1101 Budapest, Kerepesi út 47-49. Készletléti Rendőrség Tűzszerész Szolgálat**
4. Megrendelő előteljesítést elfogad.

IV. Ellenőrzések és vizsgálatok

1. Megrendelőnek vagy Megbízottjának jogában áll megvizsgálni a szállított terméket, hogy az megfelel-e a szerződésben foglalt követelményeknek.
2. Amennyiben a szállított termék nem felel meg a feltételeknek, úgy a Megrendelő azt visszautasíthatja és a Szállító köteles a lehető legrövidebb időn belül, de legkésőbb a III. fejezet 2. pontjában meghatározott véghatáridőig kicserélni, vagy megtenni a szükséges intézkedéseket, hogy a termék megfeleljen a feltételeknek.
3. Amennyiben a szállítás ellenőrzése során a Megrendelőnek kifogása van, azt köteles a Szállító megadott képviselőjével egyeztetni, valamint a Szállítót írásban értesíteni. A Szállító köteles a kifogás megszüntetése érdekében haladéktalanul megtenni a szükséges intézkedéseket.
4. Vitás esetekben az áru-átvétel megtagadás indokait közös jegyzőkönyvben kell rögzíteni.

V. Minőség és szabványosság

1. A szerződés keretében szállított terméknek meg kell felelnie a hazai szabványoknak és az illetékes hatóságok követelményeinek, a szerződés alapjául szolgáló beszerzési

eljárás dokumentációjában megfogalmazott előírásoknak, valamint Szállító szavatolja, hogy ezek alkalmasak a rendeltetésszerű használatra.

2. Amennyiben a megvizsgált termék nem felel meg a jelen fejezetben meghatározott minőségi és szabványossági követelmények valamelyikének, úgy a Megrendelő azokat visszautasíthatja és a Szállító köteles térítésmentesen kicserélni vagy megtenni a szükséges intézkedéseket, hogy a termék megfeleljen az előírt feltételeknek.

VI. Felek szolgáltatásai és kötelezettségei

1. Szállító szolgáltatásai és kötelezettségei

- a. Szállító fő kötelezettsége kiterjed a megrendelt termék minőségi megfelelőségére, a határidők pontos, maradéktalan teljesítésére.
- b. Szállító kötelessége, hogy a szerződés tárgyát képező termékeket - külön díj felszámítása nélkül - előírászerűen becsomagolja oly módon, hogy a kiszereleési csomagolás feleljen meg a tárolás, árumozgatás, szállítás követelményeinek és saját járművével a III. fejezet 2. pontjában megjelölt címekre leszállítja.
- c. Szállító köteles haladéktalanul írásban értesíteni a Megrendelőt, ha nem, vagy csak késedelmesen tud szállítani. Az értesítés nem jelent mentességet a kötbér fizetési és kártérítési kötelezettség alól.
- d. Szállító a szállított termékekre jótállást vállal. A jótállási ideje 24 hónap. Az akkumulátorok jótállási ideje 12 hónap. A jótállás ideje alatt a meghibásodott termékek javítását a hiba bejelentésétől számított 48 órán belül kell megkezdeni. Javítás magában foglalja, a meghibásodott eszköz el- illetve visszaszállítását is.
- e. Amennyiben a jótállási idő alatti javítás időtartama meghaladja az elszállítástól számított 7 munkanapot, Szállító a javítás időtartamára cserekészüléket biztosít.
- f. Szállító vállalja, hogy a jótállási időtartam alatt biztosítja a készülékek magyarországi szervizelésének lehetőségét.
- g. Szállító mentesül jelen fejezet d. pontjában meghatározott kötelezettségek alól, amennyiben a meghibásodás káresemény, előírástól eltérő használat vagy rongálás következménye, valamint abban az esetben, ha Megrendelő a Szállító által meghatározott szervizeken kívül javíttatta a készüléket.
- h. Szállító az általa szállított termékhez teljes körű, ábrákkal ellátott magyar nyelvű kezelési utasítást és műszaki leírást biztosít nyomtatott és elektronikus formában.
- i. Szállító köteles egy alkalommal 6 órában alkalmazó-karbantartó oktatást biztosítani, magyar nyelven Megrendelő legfeljebb 10 szakembere számára. Felek

rögzítik, hogy az oktatás pontos időpontjáról, kapcsolattartóikon keresztül egyeztetnek.

j. Szállítónak az eszközön valamint minden, a teljesítéssel kapcsolatosan keletkező vagy ahhoz használt dokumentumon, iraton és anyagon fel kell tüntetnie a teljesítés forrásául szolgáló projekttel kapcsolatos megnevezést és logót (http://www.solidalapok.hu/?q=kha_arculat).

k. Szállító vállalja, hogy:

- nem fizet, illetve számol el a szerződés teljesítésével összefüggésben olyan költségeket, melyek a közbeszerzésekről szóló 2011. évi CVIII. tv. (továbbiakban: Kbt.) 56. § (1) bekezdés k) pontja szerinti feltételeknek nem megfelelő társaság tekintetében merülnek fel, és melyek a nyertes ajánlattevő adóköteles jövedelmének csökkentésére alkalmasak;
- a szerződés teljesítésének teljes időtartama alatt tulajdonosi szerkezetét az ajánlatkérő számára megismerhetővé teszi és a Kbt. 125.§ (5) bekezdés szerinti ügyletekről a Megrendelőt haladéktalanul értesíti.

2. Megrendelő szolgáltatásai, kötelezettségei

- a. Megrendelő köteles a leszállított termék átvételét igazolni.
- b. Megrendelő köteles az általa megrendelt és igazoltan teljesített szállítás ellenértékét szerződésszerűen megtéríteni.
- c. Megrendelő köteles a Szállító alkalmazottjainak és megbízottjainak a szállítási és oktatási területre való beléptetéséről, benntartózkodásáról és a szükség szerinti kíséretéről vagy felügyeltéről gondoskodni.

VII. Árak

1. A II. fejezet 1. pontjában megjelölt termék szerződéses ára:

Nettó Ft, azaz forint + Áfa, mindösszesen **bruttó**
..... Ft azaz forint.

2. A szerződéses ár tartalmazza a termékek szállítása, során felmerülő valamennyi költséget, valamint a jelen szerződés VI. fejezet 1. (i) pontjában meghatározott oktatás költségét is.

IX. Fizetés

1. Megrendelő a szerződéses árat a Szerződésben meghatározott módon és tartalommal való teljesítésének Megrendelő általi elfogadását követő 30 naptári napon belül - a Magyar Államkincstáron keresztül - a Kbt. 130.§ leírtak szerint, szállítói kifizetéssel, átutalással fizeti meg. A Megrendelő általi kifizetések azon a napon minősülnek teljesítettnek, amikor Megrendelő számláját az adott összeggel megterhelik.
2. Az átutalás a Szállító számlájára az alábbi dokumentumok benyújtása ellenében történik:
 - Szállító számlája 3 példányban cégszerűen aláírva (a számlán a következő hivatkozást kell feltüntetni: Külső Határok Alap 2010/3.1.2. számú projekt);
 - átadás-átvételi jegyzőkönyv;
 - Megrendelő által aláírt teljesítési igazolás.
3. Hiánypótlás esetén a kifizetésre nyitva álló 30 naptári határidő a hiánypótlás időtartamával meghosszabbodik.
4. Amennyiben a kifizetés a Magyar Államkincstár év végi zárásának vagy év eleji nyitásának időszakára esik, akkor a kifizetési határidő a számla benyújtásától számított legfeljebb 90 naptári nap.
5. A teljesítés igazolására vezetője, vagy az általa meghatalmazott személy jogosult.
6. A fenti dokumentumokat Szállító az Országos Rendőr-főkapitányság 1139 Budapest, Teve u. 4-6. nevére és címére küldi meg. Az áru tulajdonjoga a vételár teljes kifizetése után száll át a Megrendelőre. A Megrendelő késedelmes fizetése esetén Szállító jogában áll a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. IV. törvény (továbbiakban: Ptk.) 301/A. §-a szerinti késedelmi kamatot felszámítani.
7. Szállító tudomásul veszi, hogy Megrendelő nem sújtható késedelmi kamattal abban az esetben, ha az Európai Bizottság késedelmes fizetése esetén a kifizetési határidőt meghosszabbítja. Ez esetben a kifizetést a Megrendelő azt követően 15 munkanapon belül teljesíti, hogy az Európai Bizottság által finanszírozott összeg az ORFK részére biztosításra kerül.
8. A számla kifizetése során Megrendelő alkalmazza az adózás rendjéről szóló 2003. évi XCII. tv. 36/A.§ (6) bekezdésében meghatározottakat.
9. Megrendelő előleget nem fizet, részszámlát nem fogad be és csak a megrendelt mennyiség teljes leszállítását követően teljesíti fizetési kötelezettségét.

X. A szerződés módosítása

Jelen Szerződést kizárólag írásban, közös megegyezéssel a 132.§ szerint lehet módosítani.

XI. A Szállító nem szerződészerű teljesítése

1. A Szállítónak a szállítást a VI. fejezet 1. pontjában foglaltak szerint kell végeznie.
2. A Szállító kötelezettségeinek nem szerződészerű teljesítése folytán (kivéve a vis maior) a Szállítóval szemben az alábbi szankciók érvényesíthetők:
 - Megrendelő meghiúsulási kötbér igényének érvényesítése,
 - Megrendelő késedelmi vagy hibás teljesítési kötbérigényének érvényesítése,
 - Kártérítési igény támasztása és/vagy a szerződés Szállító mulasztása miatti felmondása vagy elállás.

Megrendelő érvényesítheti a szerződésszegésből eredő egyéb jogait is. A szankciók vis maior esetén nem alkalmazhatók.

3. Amennyiben a szerződés teljesítése során bármikor a Szállító számára olyan körülmény áll elő, amely akadályozza az időben történő teljesítést, úgy a Szállítónak haladéktalanul értesíteni kell írásban a Megrendelőt a késedelem tényéről, annak várható elhúzódásáról és okáról.

XII. Kártérítés, kötbér

1. Amennyiben a Szállító elmulasztja a szerződésben vállalt kötelezettségeinek teljesítését a szerződésben vállalt határidőn belül, úgy a Megrendelő késedelmi vagy hibás teljesítési kötbérre jogosult, illetőleg a Megrendelő a szerződést felmondhatja és meghiúsulási kötbérigényét érvényesítheti.
2. Megrendelő a kötbért meghaladó kárát is érvényesítheti a Szállítóval szemben, különös tekintettel az elmaradt vagy hibás teljesítésből fakadó támogatás visszafizetési kötelezettségre.
3. A késedelmi és a hibás teljesítési kötbér mértéke: a nem teljesített termékek VIII. fejezet szerinti szerződéses nettó ár 1%-a naponta, maximális mértéke a szerződéses ár 15%-a.
4. Megrendelő jogosult az esedékessé vált kötbért összegét a szerződéses árból visszatartani a Kbt. 130.§ (6) bekezdésének figyelembe vételével..
5. Megrendelő a kötbért meghaladó kárát is jogosult érvényesíteni a Szállítóval szemben.

XIII. A szerződés megszüntetése

1. A Szállító szerződésszegése miatt a Megrendelőt megilleti a szerződéstől való elállás vagy rendkívüli felmondás joga, amennyiben:
 - Szállító 2012. június 30-ig sem teljesít,
 - Szállító 2012. június 30-ig sem a kikötött minőségben teljesít
 - A Kbt. 125.§ (5) bekezdésében meghatározott feltételek megvalósulása esetén.
2. Abban az esetben, ha Megrendelő jelen fejezet 1. pontja értelmében a szerződést felmondja vagy attól eláll, a Kbt. 125.§ (6) bekezdésének figyelembe vételével meghiúsulási kötbérre jogosult. A meghiúsulási kötbér mértéke a Szállító által tett ajánlatban szereplő ajánlati árak alapján számított nettó teljes ellenérték 15 %-a.
3. Bármely nem szerződésszerű teljesítés jogi fenntartás nélküli elfogadása a Megrendelő részéről nem értelmezhető joglemondásként azon igényről vagy igényekről, amelyek a Megrendelőt szerződésszegés következményeként megilletik.

XIV. Vis maior

1. A Szállító nem sújtható kártérítéssel vagy kötbérrel, ha a késedelmes teljesítés vis maior eredménye.
2. A jelen pont értelmezése szempontjából a "vis maior" olyan esetekre vonatkozik, mely a Szállító érdekkörén kívül következik be, nem a Szállító hibájából vagy hanyagságából. Ilyen esetek lehetnek például sztrájk (kivéve Szállító munkavállalóinak sztrájkja), háború vagy forradalom, árvíz, járvány karantén korlátozások és szállítási embargó.
3. Vis maiorra a Szállító csak akkor hivatkozhat, ha 1 munkanapon belül elektronikus úton vagy telefaxon értesíti a Megrendelőt a vis maior tényéről, okáról és valószínű időtartamáról.
4. Amennyiben a Megrendelő egyéb irányú írásos utasítást nem ad, a Szállítónak tovább kell teljesítenie szerződéses kötelezettségeit, amennyiben az ésszerűen lehetséges és meg kell keresnie minden ésszerű alternatív módot a teljesítésre, melyet a vis maior esete nem gátol.

XV. Vitás kérdések rendezése

1. A Megrendelőnek és a Szállítónak meg kell tennie mindent annak érdekében, hogy közvetlen tárgyalások útján rendezzenek minden olyan nézeteltérést vagy vitát, mely közöttük a szerződés keretében vagy a szerződéssel kapcsolatban merül fel. Minden, a szerződés megkötése után felmerülő és a felektől független olyan körülményről, amely a szerződés teljesítését akadályozza, a felek kölcsönösen kötelesek egymást tájékoztatni.

2. Ha a Megrendelő és a Szállító az említett közvetlen és kötetlen tárgyalások megkezdésétől számított 30 napon belül nem tudják megoldani a szerződés alapján vagy ezzel összefüggésben keletkezett jogvitájukat, úgy e jogvitával kapcsolatban a polgári perrendtartásról szóló 1952. évi III. tv. szabályai alapján bármelyik fél a hatáskörrel és illetékességgel rendelkező bírósághoz fordulhat.

XVI. Értesítések

1. Az egyik fél által a másik félnek küldött értesítéseket írásban, illetőleg elektronikus úton kell megküldeni az erre a célra a szerződésben meghatározott címre és írásban vissza kell igazolni.

2. Kapcsolattartók:

Megrendelő által kapcsolattartóként megjelölt személy:

Név:

Telefon:

Telefax:

e-mail:

Szállító által kapcsolattartóként megjelölt személy:

Név: Solymár Zoltán

Mobil: 06-70-378-8291

Telefax: 06-1-221-1039

e-mail: zoltan.solymar@zandz.hu

Név: Miller Krisztina

Mobil: 06-70-455-9393

Telefax: 06-1-221-1039

e-mail: krisztina.miller@zandz.hu

XVII. Záró rendelkezések

1. Felek rögzítik, hogy - a Projekt dokumentumainak nyilvántartására és megőrzésére vonatkozó kötelezettségnek eleget téve - a Projekt Felelős Hatóság által történő lezárásától számított 10 évig a szállítással kapcsolatos mindennemű dokumentációt megőriznek.
2. Felek rögzítik, hogy Megrendelő a szerződés pénzügyi teljesítését Európai Unió által biztosított forrás terhére valósítja meg, ezért a teljesítés ellenőrzésére jogosultak a következő szervezetek: Felelős Hatóság, Hitelesítő Hatóság, Ellenőrzési Hatóság, Európai Támogatásokat Auditáló Főigazgatóság a Magyar Államkincstár, az Állami Számvevőszék, az Európai Bizottság illetékes szervezetei, az Európai Számvevőszék és az Európai Csalásellenes Hivatal.

3. Jelen szerződés értelmezésére a Kbt. a Ptk. szállítási szerződésre vonatkozó rendelkezései, valamint a Magyar Köztársaság hatályos jogszabályai irányadóak.

4. Jelen szerződés 9 számozott oldalból, 5 egymással mindenben megegyező példányban készült, amelyből 1 példány a Szállítót, 4 példány a Megrendelőt illet.

Jelen szerződést a felek elolvasás és értelmezés után, mint szándékkal és akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írják alá.

Budapest, 2012. „ „ Budapest, 2012. „ „

Megrendelő részéről:

Szállító részéről:

Lajtár József r. vezérőrnagy

Zagroczyk Ágnes

gazdasági főigazgató

ügyvezető igazgató

Országos rendőr-főkapitány helyettes

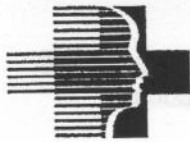
Jogi ellenjegyzés:

Pénzügyi ellenjegyzés:

Mellékletek:

1. sz.: műszaki leírás

2. sz.: Szállító nyertes ajánlata



Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat
Közép-magyarországi Regionális Intézete
Sugáregészségügyi Decentrum

1138 Budapest, Váci út 174. 1393 Budapest, Pf.: 412.
Telefon: (36-1) 465-3846 Telefax: (36-1) 465-3800/1514
E-mail: sugareu@fovaros.antsz.hu



Iktatószám: 3988-3/2009.

Tárgy: Tevékenységi engedély

Ügyintézőink: dr. Jung – Bagosi/Dné

HATÁROZAT

1. Engedélyezem, hogy a **Z&Z Export-Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz. 5.)**
csomagvizsgáló röntgenberendezések telepítésével, üzembehelyezésével,
szervizelésével, javításával és megszüntetésével kapcsolatos ipari illetve
szolgáltató tevékenységeket

végezzon Budapesten és Pest megyében.

Az engedély érvényességi ideje: 2014. május 27.

2. Az 1. pontban szereplő tevékenységeket kizárólag olyan munkahelyeken engedélyezem,
amelyek rendelkeznek az ÁNTSZ Közép-magyarországi Regionális Intézete, illetve
jogelőd intézetei által kiadott létesítési, tevékenységi (üzemeltetési) vagy megszüntetési
engedéllyel.

Hatályos: a kézhezvétel napjától folyamatosan

3. Az 1. pontban szereplő tevékenységeket kizárólag olyan csomagvizsgáló
röntgenberendezésekkel kapcsolatban engedélyezem, amelyek:
- CE jellel vannak ellátva és megtörtént a hazai sugárvédelmi nyilvántartásba
vétellük, vagy amelyek
 - az Országos Tisztifőorvosi Hivataltól „Megfelelő” sugárvédelmi minősítéssel
rendelkeznek, illetve amelyek sugárvédelmi minősítése csak a telepítést
követően történhet meg.

Hatályos: a kézhezvétel napjától folyamatosan

4. Kötelezem a Z&Z Export-Import Kft.-t, hogy technológiai szervizelő, javító
tevékenységeinek minőségét írásban tanúsítsa. Amennyiben a tevékenység a készülék
vagy a berendezés sugárvédelmi paramétereiben változást eredményezhetett, a minősítés
minden esetben térjen ki arra, hogy a röntgenkészülékek vagy berendezések milyen
sugárzási viszonyokat eredményeznek a készülékek, illetve berendezések környezetében.
A minősítés alapja minden esetben a helyszínen felvett, a sugárvédelmi mérési
eredményeket is tartalmazó jegyzőkönyv legyen.

Hatályos: a kézhezvétel napjától folyamatosan



5. Kötelezem az engedélyest, hogy a 4. pontban előírt tevékenységéről külön nyilvántartást vezessen.

Hatályos: a kézhezvétel napjától folyamatosan

6. Az engedélyezett tevékenységek során be kell tartani az atomenergiáról szóló 1996. évi CXVI. törvény egyes rendelkezéseinek végrehajtásáról szóló 16/2000. (VI. 8.) EüM rendeletben, annak vonatkozó mellékleteiben, az egyéb vonatkozó jogszabályokban, továbbá a Munkahelyi Sugárvédelmi Szabályzatban foglaltakat.

Hatályos: a kézhezvétel napjától folyamatosan

A határozatban foglaltak végrehajtásáért felelős:

Pammer Zagroczky Ágnes ügyvezető igazgató, illetve hatáskörének megfelelően Solymár Zoltán sugárvédelmi megbízott, illetve mindenkori jogutódjaik

A határozatban foglaltak nem teljesítése esetén a kötelezettel szemben 5.000 Ft-tól 1.000.000 Ft-ig terjedő eljárási bírság szabható ki. Az eljárási bírság egy eljárásban ismételtelen is kiszabható.

A határozatban foglaltak ellen a kézbesítés napjától számított 15 napon belül az Országos Tisztifőorvosi Hivatalhoz címzett, de hozzám benyújtandó fellebbezéssel lehet élni. A jogorvoslati díj 32.000 Ft, amelyet a Hivatal 10032000-00281519-0000000 számú számlájára átutalással, készpénzátutalási megbízással, belföldi postautalvány útján lehet megfizetni, vagy a Hivatal házipénztárába lehet befizetni.

A fellebbezés elektronikus úton történő benyújtására nincs lehetőség.

INDOKOLÁS

A Z&Z Export-Import Kft. kérte csomagvizsgáló röntgenberendezésekkel kapcsolatos ipari illetve szolgáltató tevékenységek végzésére irányuló engedélyének a megújítását. A benyújtott engedélykérelemből, továbbá az ÁNTSZ Közép-magyarországi Regionális Intézete Sugáregészségügyi Decentrum képviselői által 2009. május 14-én megtartott sugáregészségügyi ellenőrzésen tapasztaltakból megállapítható, hogy az engedélyezett tevékenységek biztonságos végzéséhez alapvetően adottak a személyi, tárgyi és szervezési feltételek.

Az engedély érvényességi idejét a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet 19. § c) pontja és a 7. számú melléklet függelékének B) 3.1. pontja alapján határoztam meg.

A rendelkező rész 2. pontját a fenti rendelet 14. § (1) bekezdése alapján írtam elő.

A rendelkező rész 3. pontjában a röntgenberendezések sugárvédelmi nyilvántartásba vételéről, vagy sugárvédelmi minősítéséről a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet 4. § (1) bekezdése és a 3. számú melléklet alapján rendelkeztem.

A rendelkező rész 4. pontját a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet 5. számú mellékletének 32. pontja alapján írtam elő.



Az 5. pontot az indokolja, hogy csak így látok lehetőséget a 4. pontban előírtak Hatóságom által történő ellenőrzésére.

A kérelmező megfizette a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendeletnek a kérelem benyújtásakor még hatályos 13. számú mellékletének 7. pontjában szereplő igazgatási szolgáltatási díjat.

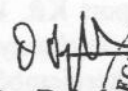
Az eljárási bírságról a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény (a továbbiakban: KET) 61. § (1)-(3) bekezdései és a 140. § (1) bekezdés d) pontja rendelkeznek.

Fentiekre tekintettel, az egészségügyi hatósági és igazgatási tevékenységről szóló 1991 évi XI. törvény 2. § (1) bekezdés d) pontja, valamint az Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálatról és a gyógyszerészeti államigazgatási szerv kijelöléséről szóló 362/2006. (XII. 28.) Korm. rendelet 8. § (1) bekezdés b) és c) pontjai, továbbá a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet 14. § (1) bekezdése alapján, figyelemmel a KET 71. §-ára, a rendelkező részben foglaltak szerint határoztam.

Az ÁNTSZ Közép-magyarországi Regionális Intézete Sugáregészségügyi Decentrum illetékességét a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet 7. számú melléklet 1. pontja állapítja meg.

A fellebbezés lehetőségére történő utalás a KET 98. § (1) bekezdése és a 99. § (1) bekezdése, valamint a 362/2006. (XII. 28.) Korm. rendelet 15. § (2) bekezdése alapján történt. A jogorvoslati díj összegét és megfizetésének módját az Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat egyes közigazgatási eljárásaiért és igazgatási jellegű szolgáltatásaiért fizetendő díjakról szóló 1/2009. (I. 30.) EüM rendelet 2. § (5) bekezdése alapján állapítottam meg.

Budapest, 2009. május 27.


Dr. Polgár Attila
decentrumvezető főorvos



Erről értesülnek:

1. Z&Z Kft., Pammer Zagroczy Ágnes
2. Z&Z Kft., Solymár Zoltán
3. OSSKI
4. ÁNTSZ Budapest XIV.-XVI. Kerületi Intézete
5. Irattár





ÁNTSZ Országos Tisztifőorvosi Hivatal

Közegészségügyi Főosztály

1097 Budapest, Gyáli út 2-6. 1437 Budapest, Pf. 839

Központ: (1) 476-1100 Telefon: (1) 476-1278 Telefax: (1) 476-6428

E-mail: kozegeszseg@oth.antsz.hu

Iktatószám: OTH 3612-17/2009.

Tárgy: Z&Z Export - Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz. 5.) tevékenységi engedélyének területi hatályának kiterjesztése.

Előadó: Dr. Pellet Sándor

Telefon: 476-1100/2619.mellék

A Z&Z Export – Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz. 5.) részére az ÁNTSZ Közép-magyarországi Regionális Intézete, Sugáregészségügyi Decentrum által 3988-3/2009. iktatási számon, csomagvizsgáló röntgenberendezések telepítésével, üzembe helyezésével, szervizelésével, javításával és megszüntetésével kapcsolatos ipari illetve szolgáltató tevékenységek végzése ügyében előterjesztett - kérelme alapján indult eljárásomban meghoztam a következő

HATÁROZATOT:

A Z&Z Export - Import Kft. részére az ÁNTSZ Közép-magyarországi Regionális Intézete, Sugáregészségügyi Decentrum által 3988-3/2009. iktatási számon kiadott határozatában – Budapest és Pest megye illetékességi területére 2014. május 27.-ig érvényes – engedélye területi érvényességét – az engedély kötelező rendelkezéseinek és érvényességi idejének változatlanul hagyásával - az ország teljes területére

kiterjesztem.

A tevékenység kiterjesztésével kapcsolatosan a területileg illetékes szakhatóságok a következők szerint adták meg állásfoglalásukat:

Országos Rendőr-főkapitányság Igazgatásrendészeti Főosztálya:

A Z&Z Export – Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz.5.) részére az ÁNTSZ Közép-magyarországi Regionális Intézete, Sugáregészségügyi Decentrum által a 3988-3/2009. számú engedélyben engedélyezett típusú, teljesítményű csomagvizsgáló röntgenberendezések üzembe helyezésével, szervizelésével, javításával, megszüntetésével kapcsolatos ipari és szolgáltató tevékenységek országos hatáskörrel történő végzéséhez rendészeti szempontból feltétel nélkül hozzájárulok:

1. „A szakhatósági állásfoglalás az engedélyezés tárgyi és személyi feltételeinek változatlansága mellett kiadásától számított hat hónapig érvényes.
2. A szakhatósági állásfoglalás ellen külön fellebbezésnek nincs helye, az ügyfél ezzel kapcsolatos jogorvoslati jogát az engedélyezési eljárást lefolytató államigazgatási szerv által hozott határozat ellen benyújtott fellebbezés keretében gyakorolhatja.”

Észak-dunántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„... szakhatósági hozzájárulásunkat megadjuk, az alábbi feltételek betartása mellett:

- A berendezések üzembe helyezése, szervizelése, javítása, átalakítása, felújítása és megszüntetése folyamán a környezet szennyezését kizáró műszaki védelmet biztosítani kell.
- A sugárforrásokkal kapcsolatosan felmerülő bármilyen rendkívüli eseményt azonnal jelenteni kell felügyelőségünknek.”

Közép-dunántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

Szakhatóságként hozzájárul.

Dél-dunántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

Szakhatóságként hozzájárul.

Nyugat-dunántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

Szakhatóságként hozzájárul.

Alsó-Tisza-vidéki Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

Szakhatóságként hozzájárul.

Közép-Tisza-vidéki Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„... szakhatósági hozzájárulásunkat adjuk az alábbi kikötéssel:

- *A berendezések Felügyelőségünk területén történő szállítása, (használata) közben bekövetkező rendkívüli esemény (Pl. baleset kapcsán a sugárforrás kikerül az ellenőrzés alól, stb.) esetén kötelesek Felügyelőségünk Levegőtisztaság-védelmi és Zajellenőrzési Osztályát is értesíteni.*
- *A fentiekben előírtakon túl működési területünkön kötelező minden, a tevékenység végzésére vonatkozó egyéb hatályos jogszabályi előírás betartása.”*

Felső-Tisza-vidéki Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

Szakhatóságként hozzájárul.

Tiszántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

Szakhatóságként hozzájárul.

Észak-magyarországi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„... szakhatósági hozzájárulásomat megadom. Előírásom:

- *A tevékenység végzése során, Felügyelőségünk illetékességi területén bekövetkező bármilyen baleset vagy rendellenesség esetén – amikor fennáll annak veszélye, hogy radioaktív anyag kerülhet a környezetbe – értesíteni kell Felügyelőségünket.”*

Közép-Duna-völgyi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

Szakhatóságként hozzájárul.

Figyelmeztetem a Z&Z Export – Import Kft-t, hogy tevékenysége során köteles betartani az atomenergiáról szóló 1996. évi CXVI. törvény egyes rendelkezéseinek végrehajtásáról szóló 16/2000. (VI. 8.) EüM. rendelet, a munkahelyi sugárvédelmi szabályzat előírásait, valamint a szakhatóságok fenti kikötéseit.

Határozatom ellen a kézbesítést követő naptól számított 15 napon belül lehet fellebbezést benyújtani, melynek jogorvoslati díja 29.100 Ft. (huszonkilencezer-egyszáz forint). A fellebbezést a másodfokon eljáró Egészségügyi Engedélyezési és Közigazgatási Hivatalhoz (1051 Budapest, Zrínyi u. 3.) kell címezni, de az Országos Tisztifőorvosi Hivatalhoz kell benyújtani a jogorvoslati díjnak a másodfokú hatóság 10032000-00285788-00000000 bankszámlaszámára történő - igazolt - befizetése vagy átutalása mellett.

I n d o k o l á s

A Z&Z Export – Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz.5.) kezdeményezte az Országos Tisztifőorvosi Hivatalnál az ÁNTSZ Közép-magyarországi Regionális Intézete, Sugáregészségügyi Decentrum által 3988-3/2009. számon iktatott, csomagvizsgáló röntgenberendezések telepítésével, üzembe helyezésével, szervizelésével, javításával és megszüntetésével kapcsolatos ipari illetve szolgáltató tevékenységek végzése ügyében tevékenységi engedély területi hatályának kiterjesztését. A beadvány szerint a kérelmező a sugárveszélyes tevékenység végzésére jogosító engedélye területi hatályának az egész ország területére történő kiterjesztését kérte.

Az atomenergiáról szóló 1996. évi CXVI. törvény egyes rendelkezéseinek végrehajtásáról szóló 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet 14. § (1) bekezdése értelmében az ÁNTSZ illetékes sugáregészségügyi decentruma engedélyezi első fokon a) radioaktív anyag: aa) tárolását, ab) használatát, felhasználását.

A 14. § (3) bekezdése előírja, hogy az (1) bekezdésben meghatározott engedély - az engedélyben foglaltak szerint az adott munkahely vagy intézmény, illetve az engedélyt kiadó Sugáregészségügyi Decentrum illetékességi területére érvényes. Az (1) bekezdés szerinti tevékenységeknek a Sugáregészségügyi Decentrum illetékességi területén kívüli ellátása céljából az engedélyek területi érvényességének kiterjesztésére - az engedélyes kérelmére - az OTH jogosult.

A 16/2000. (VI. 8.) EüM. rendelet 16.§ rendelkezése szerint:

16. § (1) Az atomenergia alkalmazója az engedély kiadása iránt kérelmet nyújt be, amelyben közli a 10. számú mellékletben meghatározott adatokat.

A benyújtott kérelem megfelel a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet előírásainak, ezért az illetékes szakhatóságok állásfoglalása alapján a rendelkező részben foglaltak szerint határoztam.

A tevékenység kiterjesztésével kapcsolatosan a következő szakhatóságok működtek közre:

Országos Rendőr-főkapitányság Igazgatásrendészeti Főosztálya:

„Döntésemet a szakhatósági állásfoglalás kiadásáról az 1996. évi CXVI. törvény végrehajtására kiadott 362/2006. (XII. 28.) Korm. rendelet 18/A. § (5) bekezdése és a 4. számú melléklete alapján lefolytatott eljárás keretében hoztam meg.”

Észak-dunántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„Az engedélyezési dokumentációban foglaltak alapján az alábbi megállapításokat tettük:

- Az engedélyezett tevékenységek biztonságos végzéséhez alapvetően adottak a személyi és tárgyi feltételek.*
- A módosított 21/2001. (II. 14.) Korm. rendelet alapján felügyelőségünk hatáskörébe tartozó légszennyező anyag kibocsátása nem történik.*
- A 28/2004. (XII. 25.) KvVM rendelet alapján felügyelőségünk hatáskörébe tartozó felszíni, illetve felszín alatti vízbe történő szennyező anyag kibocsátás nem történik.”*

Közép-dunántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„A rendelkezésre álló dokumentáció alapján, a hatáskörömbé utalt kérdéseket megvizsgálva megállapítottam, hogy a tervezett létesítmény környezetvédelmi szempontból nem kifogásolható, vízügyi, táj- és természetvédelmi érdeket nem sért, a vonatkozó jogszabályi előírások betartásával a tevékenység nem okoz környeztkárosítást, ezért a szakhatósági hozzájárulást feltételek nélkül megadom.”

Dél-dunántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„A tevékenység üzemszerű végzése során radioaktív anyag környezeti levegőbe és élővízbe történő kibocsátásával nem kell számolni. A hatáskörünkbe tartozó kérdéseket megvizsgálva megállapítottuk, hogy tárgyi tevékenység az általános jogszabályi előírások betartásával - a benyújtott dokumentációnak megfelelő módon való végzése esetén - Felügyelőségünk részéről nem kifogásolt, ezért ahhoz hozzájárulásunkat megadtuk.”

Nyugat-dunántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„A tevékenység folytatása környezetvédelmi érdeket nem sért, ezért a szakhatósági hozzájárulás kikötés nélkül történő megadása mellett döntöttem.”

Alsó-Tisza-vidéki Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„A benyújtott dokumentáció alapján a tervezett tevékenység megfelel a felügyelőségünk hatáskörébe tartozó jogszabályok előírásainak.”

Közép-Tisza-vidéki Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„Szakhatósági eljárásunkban - a benyújtott kérelem alapján - megállapítottuk, hogy tárgyi engedély fentebb előírt kikötéseink teljesítése esetén környezetvédelmi, természetvédelmi és vízügyi szempontból nem kifogásolható, hatáskörünkbe tartozó jogszabályokkal nem ellentétes.”

Felső-Tisza-vidéki Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„A benyújtott dokumentumok tanulmányozása során megállapítottuk, hogy az abban foglaltak megfelelnek a vonatkozó jogszabályi előírásoknak.”

Tiszántúli Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„A felügyelőség rendelkezésére álló adatok és dokumentumok alapján megállapítható, hogy a környezetvédelmi, természetvédelmi és vízvédelmi jogszabályok maradéktalan betartása esetén a végezni kívánt tevékenységnek akadálya nincs, ezért a rendelkező részben foglaltak szerint a felügyelőség hozzájáruló szakhatósági állásfoglalást adott.”

Észak-magyarországi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„A benyújtott dokumentáció alapján a tevékenység környezetvédelmi, természetvédelmi és vízgazdálkodási érdeket nem sért.”

Közép-Duna-völgyi Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőség:

„A hatóság fenti hivatkozási számú megkereséshez csatolt dokumentációt átvizsgáltam. Megállapítottam, hogy az abban foglaltak megfelelnek a vonatkozó jogszabályi előírásoknak.”

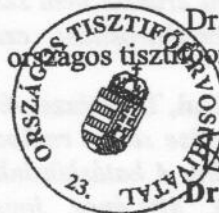
Határozatom a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet 14. § (3) bekezdésében biztosított hatáskörben eljárva hoztam meg.

Eljárásom a közigazgatási hatósági eljárás és szolgáltatás általános szabályairól szóló 2004. évi CXL. törvény (Ket.) 72. §-án, a fellebbezési lehetőséget illetően pedig a 98. § (1) bekezdésén, illetve 99. § (1) bekezdésén alapul. A jogorvoslatra vonatkozó tájékoztatásomban feltüntetett másodfokú szerv hatáskörét a 295/2004. (X. 28.) Korm. rendelet 2/A §-a határozza meg.

A jogorvoslati díj összegét az 50/1996. (XII. 27.) NM rendelet (a népjóléti ágazatba tartozó egyes államigazgatási eljárásokért és igazgatási jellegű szolgáltatásokért fizetendő díjakról) 2.§ (5) bekezdése és az 1/2009. (I. 30.) EüM rendelet 1. sz. melléklet VIII.17. pontja alapján állapítottam meg.

B u d a p e s t, 2009. szeptember 14.

Dr. Falus Ferenc
országos tisztifőorvos nevében kiadmányozza:



[Handwritten signature]
Dr. Faludi Gábor
főosztályvezető

Határozatról értesül:

1. Z&Z Export – Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz.5.)
2. OAH
3. OSSKI
4. ORFK
5. Szakhatóságként közreműködő Környezetvédelmi, Természetvédelmi és Vízügyi Felügyelőségek
6. Sugáregészségügyi Decentrumok
7. Irattár.



ORSZÁGOS TISZTIFŐORVOSI HIVATAL
KÖZEGÉSZSÉGÜGYI FŐOSZTÁLY

1097 Budapest, Gyáli út 2-6. 1437 Budapest, Pf. 839.
Telefon: 06-1-476-1278; Telefax: 06-1-476-6428

Ikt. szám: OTH 7200-2/2007.

Tárgy: FlatScan 27 típusú hordozható ipari röntgenberendezés nyilvántartásba vétele.

Előadó: Dr. Pellet Sándor

Telefon: 476-1100/2619. mellék

IGAZOLÁS
SUGÁRVÉDELMI NYILVÁNTARTÁSBA VÉTELÉRŐL

A Z & Z Export-Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz. 5.) által forgalmazott FlatScan 27 típusú hordozható ipari röntgenberendezést a 16/2000. (VI. 8.) EüM rendelet 3. sz. melléklete 5. pontjában foglaltak szerint – tekintettel arra, hogy rendelkezik a hivatkozott jogszabályban meghatározott sugárvédelmi megfelelőségi tanúsítvánnyal – nyilvántartásba veszem, az Országos „Frédéric Joliot Curie” Sugárbiológiai és Sugáregészségügyi Kutató Intézet (OSSKI) 2646/2007. számú szakvéleménye alapján:

Berendezés megnevezése: Hordozható ipari röntgenberendezés

Típusa: FlatScan 27

Gyártó: Industrial Control Machines SA (ICM)

Munkaciklus: 15 perc / 2,5 óra

Csőfeszültség: 60-160 kV

Csőáram: 1 mA

Vizsgáló szög: 60° X 40°

Röntgen generátor típusa: CP160

Forgalmazó: Z & Z Export-Import Kft.

Cím: 1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz. 5.

Jelen okirat az OSSKI 2646/2007. számú szakvéleményével együtt jogosítja fel a kérelmezőt a berendezés forgalmazására.

Melléklet: 2 lap (OSSKI 2646/2007. sz. szakvéleménye).

Budapest, 2007. december 20.

Dr. Falus Ferenc
országos tisztifőorvos nevében kiadmányozza:



Dr. Ocsai Lajos
mb. főosztályvezető

A nyilvántartásba vételről értesül:

1. Z & Z Export-Import Kft. (1149 Budapest, Róna u. 99. mfsz. 5.)
2. A mellékletben felsoroltak

Országos Sugárbiológiai és Sugáregészségügyi Kutató Intézet

Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat Észak-alföldi Regionális
Intézet, Sugáregészségügyi Decentrum

Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat Észak-magyarországi Regionális
Intézet, Sugáregészségügyi Decentrum

Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat Dél-alföldi Regionális Intézet,
Sugáregészségügyi Decentrum

Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat Dél-dunántúli Regionális
Intézet, Sugáregészségügyi Decentrum

Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat Közép-magyarországi
Regionális Intézet, Sugáregészségügyi Decentrum

Állami Népegészségügyi és Tisztiorvosi Szolgálat Nyugat-dunántúli Regionális
Intézet, Sugáregészségügyi Decentrum



FERRCERT TANÚSÍTÓ ÉS ELLENŐRZŐ Kft.

2400 Dunaújváros, Szórád M. út 32. 3. em. 3.

TANÚSÍTVÁNY

Z&Z

EXPORT-IMPORT Kft.

1149 Budapest Róna u. 99/a. mfsz.5.

Minőségirányítási rendszere megfelel az

MSZ EN ISO 9001:2009

szabvány követelményeinek.

A tanúsítvány az alábbi tevékenységi körre érvényes:

**Gépek, berendezések nagykereskedelme, telepítése,
javítása, karbantartása**

(Kizárások: 7.3. Tervezés és fejlesztés
7.6. A megfigyelő- és mérőberendezések kezelése)

A tanúsítási okirat érvényes:

2014. 09. 08.

A tanúsítási okirat száma:

FECR 1457/11.

Dunaújváros, 2011. 09. 09.



MIR TANÚSÍTÓ
NAT-4-0045/2010

FERRCERT
Tanúsító és Ellenőrző Kft.
2400 Dunaújváros,
Szórád M. u. 32. III/3.

P.h.

Tanúsítóhely vezető

50

06

